

BEDIENUNGSANLEITUNG



ESL808

ELSON

Sicherheitshinweise

Beziehen Sie sich bitte aus Sicherheitsgründen auf diesen Leitfaden bevor Sie das Telefon benutzen. Sollten Sie dies versäumen und den Leitfaden nicht beachten, so könnte dies zu Fehlfunktionen oder Gefahren für den Anwender führen.

Sicherheit am Steuer

Verwenden Sie das Telefon bitte niemals während Sie fahren. Sollten Sie Ihr Telefon benutzen müssen, halten Sie dazu bitte am Straßenrand an. In einigen Ländern ist es illegal, ein Mobiltelefon am Steuer zu benutzen. Es wird auch empfohlen, keine Mobiltelefone während des Tankens an einer Tankstelle zu verwenden.

In Flugzeugen ausschalten

Mobiltelefone können Flugzeuge beeinflussen. Vergewissern Sie sich daher bitte, das Telefon stets ausgeschaltet zu haben wenn Sie sich in einem Flugzeug befinden.

Sonderregulierungen einhalten

Halten Sie bitte unbedingt Sonderregulierungen in Gegenden ein, wo diese gelten. Es wird empfohlen, Ihr Mobiltelefon immer dann auszuschalten, wenn die Verwendung illegal wäre oder wenn es Störungen verursachen könnte, z. B. in Krankenhäusern.

Störungen

Alle Mobiltelefone können durch Funkwellen beeinträchtigt

werden, sodass es möglicherweise zu Störungen während Anrufen kommen kann.

Qualifiziertes Servicepersonal

Es wird streng empfohlen, Reparaturen nur durch qualifiziertes Servicepersonal ausführen zu lassen. Verwenden Sie bitte ausschließlich empfohlene Zubehörteile und Akkus.

Richtig einsetzen

Verwenden Sie das Telefon in der normalen Haltung (halten Sie es an Ihr Ohr). Vermeiden Sie unnötigen Kontakt mit der Antenne wenn das Telefon eingeschaltet ist.

Notrufe

Wenn Sie einen Notruf tätigen, vergewissern Sie sich bitte, dass das Telefon eingeschaltet und betriebsbereit ist. Geben Sie die Notrufnummer ein und drücken Sie auf die [Wähltaste]. Geben Sie Ihren derzeitigen Standort bekannt. Beenden Sie den Anruf nicht, ohne die Erlaubnis dazu. Sie können den Anruf durch Drücken der [Endetaste] beenden.

Auspacken

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben. Überprüfen Sie bitte den Verpackungsinhalt und vergewissern Sie sich, dass alle unten aufgeführten Gegenstände beinhaltet sind. (*Die Bilder stimmen möglicherweise nicht mit den Produkten in Ihrer Packung überein.)



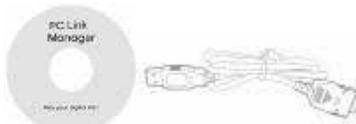
Telefon



Ohrhörer/Mikrofon



Akku



**PC-Link-Manager-CD &
USB-Datenkabel**



Handbuch



Ladegerät

IHR TELEFON

Telefonanordnung



Definition der Tasten



Softwaretasten

Führen Funktionen aus, die in der Anzeige links oder rechts angezeigt werden.

Rechte Taste: Löscht Zahlen und Buchstaben wenn Sie einen Anruf tätigen oder Buchstaben für das Telefonbuch, eine Nachricht oder WAP eingeben.



Navigationstasten

Zum Scrollen durch die Menüoptionen.

Bewegen den Positionsanzeiger im normalen Bearbeitungsmodus nach oben oder unten.

Bewegen den Positionsanzeiger in allen Bearbeitungsmodi nach links und rechts.



Wähltaste

Zum Wählen oder Annehmen eines Anrufs.

Ruft im Bereitschaftsmodus die letzten 10 Nummern auf.



Taste ein/aus & Endetaste

Beendet einen Anruf.

Zum Ein- und Ausschalten des Telefons (diese Taste gedrückt halten).

Löscht Ihre Eingabe in den Menüs und bringt Sie zum Bereitschaftsmodus zurück.



Alphanumerische Tasten

Zum Eingeben von Zahlen, Buchstaben und Sonderzeichen.

Zum Ändern von Kamereinstellungen im Kameramodus.



Sonderfunktionstasten

Zum Eingeben von Sonderzeichen / Ausführen unterschiedlicher Funktionen.

Seitentaste (An der rechten Seite Ihres Telefons)

Zum Anpassen der Tastenlautstärke im Bereitschaftsmodus.

Aufblinken des Lichts im Bereitschaftsmodus durch Gedrückthalten der Taste.

Kurz Drücken zum Anpassen der Ohrhörer-Lautstärke während



eines Anrufs.

Oben-Taste gedrückt halten zum Beginn einer Sprachaufnahme während eines Anrufs. Sprachaufnahme wird angehalten durch Gedrückthalten der Seitentaste.

Zum Anpassen der Audio-Player-Lautstärke.

Zum Blättern durch die Monate im Kalendermodus.

Tastaturkürzel



Zum Aufrufen des Nachrichtenmenüs im Bereitschaftsmodus.

Im Einstellungsmenü

„Tastenzuweisung“ können Sie die linke Navigationstaste Ihrem Lieblingsmenü zuweisen.



Zum Zugreifen auf das Kalendermenü im Bereitschaftsmodus.

Im Einstellungsmenü

„Tastenzuweisung“ können Sie die rechte Navigationstaste Ihrem Lieblingsmenü zuweisen.



Zum Zugreifen auf das Menü

„Abkürzungen“ im Bereitschaftsmodus.



Zum Zugreifen auf das Menü „Toneinstellung“ im Bereitschaftsmodus. Im Einstellungsmenü „Tastenzuweisung“ können Sie die untere Navigationstaste Ihrem Lieblingsmenü zuweisen.



WAP-Taste

Zum Zugreifen auf das WAP-Menü (kurz drücken) und Starten des WAP-Browsers (gedrückt halten).



MP3-Hotkey / Auslöser (Seitentaste)

Zum Zugreifen auf den Audio-Player im Bereitschaftsmodus. Dient als Auslöser im Kamera- und Videovorschaumodus.



Multimedia-Hotkey

Zum Starten des Kamera-Vorschaumodus kurz drücken. Zum Starten des Videorekorder-Vorschaumodus gedrückt halten.



Zum Betätigen der Option „Tastatursperre“ gedrückt halten.



Zum Betätigen der Option „Lautlosmodus“ gedrückt halten.

Anzeigeordnung

Die Anzeige Bereitschaftsbildschirm beinhaltet drei Bereiche.



Statusanzeige-Symbole

Text- &
Grafikbereich

Softwaret

Menü-Navigation

Funktionen und Optionen auswählen

Ihr Telefon bietet Ihnen eine Vielzahl an Funktionen, die es Ihnen ermöglichen, Ihr Telefon selbst zu definieren. Diese Funktionen sind in Menüs und Untermenüs angeordnet, auf welche mit den beiden Softwaretasten zugegriffen werden kann. In jedem Menü und Untermenü können Sie die Einstellungen einer bestimmten Funktion einsehen und verändern.

Softwaretasten verwenden

Die Funktionen der **Softwaretasten** variieren je nach aktuellem Kontext. Die unten in der Anzeige befindliche Kennzeichnung über jeder Taste zeigt deren aktuelle Funktion an.

Im Bereitschaftsbildschirm können Sie durch Drücken der linken Softwaretaste (mit „Menü“ gekennzeichnet) auf die Menüs zugreifen. Durch Drücken der rechten Softwaretaste (mit „Name“ gekennzeichnet“) können Sie auf das Telefonbuch zugreifen.

Hauptmenü-Navigation

- **Navigationstaste Oben & Unten:** Für die Navigation zu Hauptmenüs.
- **Navigationstaste Links & Rechts:** Für die Navigation zur zweiten Ebene (Untermenüs).
- **Linke Softwaretaste:** Für den Zugriff auf das Untermenü durch die Auswahl von “Ok”.
- **Rechte Softwaretaste:** Für den Schritt zurück zum Bereitschaftsbildschirm.



Navigationstasten verwenden

- **Obere & untere Navigationstaste:** Hiermit können Sie sich zwischen Menüs bewegen.
- **Linke Navigationstaste:** Hiermit können Sie von der aktuellen Menüebene eine Ebene nach oben gehen.
- **Rechte Navigationstaste:** Hiermit können Sie von der aktuellen Menüebene eine Ebene nach unten gehen.



- **Linke Softwaretaste:** Hiermit können Sie auf Untermenüs zugreifen, indem Sie auf “Ok” drücken. Sie können auch auf die Optionen zugreifen.
- **Rechte Softwaretaste:** Hiermit können Sie zum vorherigen Bildschirm zurückkehren.

Symbole

Symbol	Beschreibung
	Signalstärke: Zeigt die Stärke des Empfangssignals an. Je mehr Striche angezeigt werden, desto stärker ist das Signal.
	GPRS: Zeigt die Stärke des eingehenden GPRS-Signals an. Je mehr Striche angezeigt werden, desto stärker ist das Signal.
	GPRS-Verbindung: Erscheint bei einer Verbindung per GPRS.
	Fremdnetz: Erscheint wenn sich das Telefon im Fremdnetz-Modus befindet.
	Anrufe in Abwesenheit: Erscheint wenn ein oder mehrere Anrufe nicht beantwortet wurden.
	Neue Nachricht: Erscheint wenn eine eingehende Textnachricht angekommen ist und noch nicht geöffnet wurde.



Neue MMS: Erscheint wenn eine neue MMS-Nachricht angekommen ist und noch nicht geöffnet wurde.



MMS beschäftigt: Erscheint wenn MMS beschäftigt ist.



Broadcast-Nachricht: Erscheint wenn der Empfangsmodus Broadcast-Nachricht aktiv ist.



WAP-Mail: Erscheint wenn WAP-Post angekommen ist.



Anrufsperr ein: Erscheint wenn der Modus Anrufsperr aktiv ist.



Rufumleitung: Erscheint wenn der Modus Rufumleitung aktiv ist.



Stumm: Erscheint wenn das Telefon im Modus Stumm ist während Sie einen Sprachanruf tätigen.



IrDA: Erscheint, wenn der IrDA-Modus eingeschaltet ist.



Vibrieren und klingeln: Erscheint wenn der Modus Vibrieren und klingeln aktiv ist.



Vibration ein: Erscheint wenn der Vibrationsmodus aktiv ist.



Vibrieren dann klingeln: Erscheint wenn der Modus Vibrieren dann klingeln aktiv ist.



Modus Lautlos: Erscheint wenn der Modus Lautlos (Höflichkeitsmodus) aktiv ist.



Alarm ein: Erscheint wenn Sie einen Alarm einstellen.



Stoppuhr: Erscheint wenn Sie die Stoppuhr einstellen.



Sperre: Erscheint wenn Sie die Telefonsperre aktivieren.



Akkuladung: Zeigt den Stand des Akkus an. Je mehr Striche angezeigt werden, desto höher die Akkuladung.



Allgemein: Erscheint wenn Sie das Profil Sound & Licht auf Allgemein stellen.



Meeting: Erscheint wenn Sie das Profil Sound & Licht auf Meeting stellen.



Draußen: Erscheint wenn Sie das Profil Sound & Licht auf Draußen stellen.



Drinnen: Erscheint wenn Sie das Profil Sound & Licht auf Drinnen stellen.



Headset: Erscheint wenn Sie das Profil Sound & Licht auf Headset stellen.



Homezone: Erscheint wenn Sie sich in der Homezone befinden und O2-SIM verwenden.

Hintergrundlicht

Die Anzeige wird von einem Hintergrundlicht beleuchtet. Durch Drücken auf eine beliebige Taste aktivieren Sie das Hintergrundlicht.

Wenn innerhalb einer bestimmten Zeitdauer keine Taste gedrückt wird, verdunkelt es sich um zwei Beleuchtungsebenen, je nach der **LCD-Hintergrundlicht-**Option, die Sie im Menü **Sound & Licht** eingestellt haben (siehe 4. Einstellungen / 1. Telefoneinstellungen / 1. Sound & Licht).

In der **LCD-Hintergrundlicht-**Option können Sie die Dauer bestimmen, während der das Hintergrundlicht aktiv ist.

Telefoneneigenschaften

Ihr Telefon ist ein GPRS-Mobiltelefon im Frequenzbereich GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900. Weitere Informationen über die Eigenschaften Ihres Telefons finden Sie in dieser Tabelle:

H/W-Funktionen

Eigenschaft	Beschreibung	Anmerkungen
Ausmaße	43.8 x 86 x 21	Bild
Haupt-LCD	4,6 cm 262K TFT-LCD (176x220)	
Antenne	Intern	
Kamera	1,3 Megapixel CMOS	
Blitzlicht	Ja	
Vibration	Eingebaut	
Lautsprecherer	2-in-1 Lautsprecher	
Datenübertragung	USB-Verbindung	
Telefonspeicher	505 KB	
IrDA	Ja	
SIM	3V	

Externer Speicher	microSD-Karte (Wahlweise)	* Verwenden Sie bitte ausschließlich originale microSD-Karten, die von der SD Card Association und SanDisk anerkannt und spezifiziert wurden: http://www.sdcard.org
--------------------------	------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

S/W-Funktionen

Eigenschaft	Beschreibung	Anmerkungen
Frequenzbereich	GSM900 / DCS1800 / PCS1900	
GSM	GSM Phase 2 & 2+	
GPRS	Klasse 8	
WAP	WAP-Version 2.0	Obigo Browser
	WAP-Push	SI (Service Indicator) SL (Service Loading)
	Kabelloses Herunterladen von Inhalten	
	Bildformat	JPEG, WBMP, GIF87a, BMP
Java	CLDC1.0 / MIDP2.0	
	Eingebettete Java-Spiele	
	Herunterladen von Anwendungen	Max. 200 KB pro Spiel (Je nach Größe können bis zu 15 Anwendungen heruntergeladen werden.)

	JAD- / JAR- Downloading- Protokoll	WSP
	Java-Konnektivitäts- protokoll	HTTP
MMS	Versenden von Multimedia- Nachrichten - Bild, Sound & Text - E-Mail & Multi- Senden - Seiteneffekt	Max. 70 KB Max. 20 x 3 (An, CC, BCC)
	Empfangen von Multimedia- Nachrichten - Nachricht / Jedes Objekt speichern	70 KB
	Optionen - SMIL - Gültigkeits-dauer - Bericht – Lesen / Zustellung - Autom. Herunterladen	
	Bildformat	JPEG, WBMP, GIF87a, BMP
	Audioformat	AMR, WAV, Midi, iMelody, MP3
EMS	Sound-Objekt	

- 10 vordefinierte

	<p>Sounds</p> <ul style="list-style-type: none"> - Unterstützt benutzer-definierte Sounds 	
	<p>Bildobjekt</p> <ul style="list-style-type: none"> - 20 benutzer-definierte kleine Bilder - 20 benutzer-definierte große Bilder - Heruntergeladene Bilder 	<p>Eingebettet, 16 x 16 Pixel</p> <p>Eingebettet, 32 x 32 Pixel</p>
	<p>Animations-objekt</p> <ul style="list-style-type: none"> - 15 vordefinierte Animationen 	<p>Eingebettet, 16 x 16 Pixel / Frames</p>
	<p>Nachrichtenverkettung</p> <ul style="list-style-type: none"> - Max. 4 Nachrichten 	
SMS	<p>Textvorlage bearbeiten / speichern</p>	<p>Max. 40 bytes</p>
	<p>Mehrfaches Versenden von SMS</p>	<p>Vordefinierte Liste: bis zu 10 Nummern aus dem Telefonbuch: keine Einschränkung</p>
	<p>Nachrichten-Backup</p>	<p>Bei eingehendem Anruf wird Nachrichtenbearbeitung gespeichert</p>

Kamera	Variable Bildgrößen	1280 x 1024, 640 x 480, 320 x 240, 128 x 160
	Digitaler Zoom	15-stufiger linearer Zoom
	Verzögerungs-Timer	Aus, 5 Sek, 10 Sek, 15 Sek
	Bildqualität	Fein, Hoch, Normal, Niedrig
	Verschlussston	Ja
	Daueraufnahme	3 Aufnahmen, 5 Aufnahmen 1280 x 1024, 640 x 480, 320 x 240 und 128 x 160
	Multi-Ansicht	
Video	Videoaufnahme	3GP
	Videospieler	3GP, MPEG4
	Audio-Codec	AMR, AAC (3GP), AMR (MP4)
	Videoauflösung	Wiedergabe: QCIF (176 x 144), Aufnahme: QCIF (176 x 144)
	Videoqualitäts-stufen	Fein, Hoch, Normal, Niedrig
Hintergrund	BMP, GIF, JPG	10 Hintergründe, Analog- / Digitaluhr

		BMP-, GIF-Größe: 128 x 160 JPG-Größe: 640 x 480
Sound	64 Poly	MIDI, iMelody, WAV, MP3
	Auswählbare Tastentöne	
	Anzahl eingebetteter Klingeltöne	30 (10 Klingelge- räusche, 15 Melodien, 5 benutzerdefinierte)
MP3	MP3-Decoder	Speicher: Externe microSD-Karte
Diktiergerät	Sprachaufnahme	Formate: AMR, WAV
Spiele	Java-Spiele und Spiele	
Sicherheit	PIN- / Telefonsperre (Datenschutz / Telefon-Sperre / PIN-Sperre)	
Telefonbuch	Telefonbuch mit Multi-Segmentierung	
	Speichert bis zu 300 Telefonbuch- einträge	
	Anrufergruppen- Klingelton	

Anrufaufzeichnung	Wiederwahl der letzten 10 Nummern (Gewählt / Empfangen / Unbeantwortet)	
Zubehör	Kalender, Aufgabenliste, Alarm, Ein-/Ausschalten planen, Weltzeituhr	
Sound & Licht	Rechner, Einheitenrechner, Währungsrechner, Gesundheit, Stoppuhr	
	Allgemein, Meeting, Draußen, Drinnen, Headset	Benutzerdefinierte Einstellungen: Ton, Lautstärke, Alarmart, Rufart, Extraton, Hintergrundlicht
Texteingabe	Intelligente Texteingabe	T9-Multitap
Alarm	Automatisches Ein-/Ausschalten des Alarms	
	Weckruf aufrüsten	Einfacher Alarm / Wochenendeinstellung
Anrufe abweisen	Aktivieren	

Tastaturkürzel	Unterschiedliche Tastaturkürzel	Bevorzugte Menüeinstellung
Datenspeicher	PC-Link-Modus (PC Link Manager) Speichermodus (USB)	Telefon: 505 KB, microSD: Je nach Größe der microSD-Karte

Erste Schritte

Ihr erster Anruf

Die folgende Darstellung beschreibt die wichtigsten Schritte, damit Sie Ihren ersten Anruf tätigen können.

LEGEN SIE EINE SIM-KARTE EIN

(Das Telefon ist hierzu ausgeschaltet und der Akku entfernt)

LADEN SIE DEN AKKU AUF

SCHALTEN SIE DAS TELEFON EIN/AUS

**GEBEN SIE IHRE PIN EIN
(ZUGRIFFSCODES)**

**WÄHLEN SIE DIE GEWÜNSCHTE
TELEFONNUMMER**

**BEENDEN SIE DEN ANRUF WENN SIE
FERTIG SIND**

SIM-Karte einlegen

Wenn Sie sich bei einem Mobilfunknetzwerk anmelden, erhalten Sie eine SIM-Karte, die Ihre Anmeldedetails enthält (PIN und verfügbare Zusatzleistungen).

1. Schalten Sie nötigenfalls das Telefon aus, indem Sie die Taste Ende/Power gedrückt halten bis die Nachricht Ausgeschaltet erscheint.
2. Folgen Sie diesen Schritten, um den Akku zu entfernen:
Ziehen Sie die Sperrvorrichtung hinten am Telefon über dem Akku nach oben.
Heben Sie den Akku an, wie unten dargestellt.
3. Legen Sie die SIM-Karte in das Telefon ein. Vergewissern Sie sich , dass die SIM-Karte richtig eingelegt ist.
4. Legen Sie den Akku  in das Telefon ein. Schieben Sie die Akkuabdeckung in das Telefon. Richten Sie die Unterseite des Akkus mit den zugehörigen Kerben im Telefon aus und legen platzieren Sie den Akku im Telefon.

Akku aufladen

Mit Ihrem Telefon erhalten Sie einen Akku und ein Ladegerät.

Sie können auch ein USB-Datenübertragungskabel zum Aufladen des Telefons verwenden. Die Ladedauer kann jedoch von der des Ladegeräts abweichen. Verwenden Sie aus Sicherheitsgründen nur zugelassene Akkus und Ladegeräte.

Während des Aufladens können Sie das Telefon benutzen.

Hinweis:

Es wird empfohlen, den Akku voll aufzuladen bevor Sie Ihr Telefon zum ersten Mal benutzen.

1. Nachdem Sie den Akku in das Telefon eingelegt haben, stecken Sie den Ladestecker in die Ladebuchse unten am Telefon.
2. Verbinden Sie das Ladegerät mit einer Steckdose
3. Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist, lösen Sie die Verbindung zwischen Steckdose sowie zwischen Ladegerät



Niedrige Akkustandanzeige

Wenn der Ladezustand niedrig ist, gibt es ein Warngeräusch ab und zeigt eine Warnmeldung auf dem Bildschirm an: Wenn der Akku zu schwach ist, schaltet das Telefon sich selbst ab.

Hinweis:

Wenn der Akku vollständig entladen ist und länger nicht gebraucht wurde, zeigt das Telefon das Ladebild während des Ladens für ca. 30 Minuten nicht an. Nach ca. 30-

Telefon Ein/Aus schalten

1. Halten Sie zum Einschalten die Taste Ein/Aus länger als eine Sekunde lang gedrückt.
2. Geben Sie die PIN ein wenn Sie dazu aufgefordert werden.

Das Telefon sucht nach Ihrem Netzwerk und zeigt den Bereitschaftsbildschirm an wenn es das Netzwerk gefunden hat. Die externe Anzeige zeigt die Signalstärke, den Akkustatus und die/das aktuelle Zeit/Datum.

Hinweis:

Wenn Sie die Sprache ändern möchten, verwenden Sie die Menüoption **Sprache** im Untermenü 4 der Telefoneinstellungen: Einstellungsmenü

3. Wenn Sie das Telefon ausschalten möchten, halten Sie die Taste Ein/Aus länger als zwei Sekunden gedrückt.

Zugangscodes

Für Ihre SIM-Karte gibt es Zugangscodes. Diese Codes helfen, Ihr Telefon vor unautorisiertem Zugriff zu schützen.

Wenn Sie zur Eingabe eines der unten beschriebenen Codes aufgefordert werden, tippen Sie den entsprechenden Code bitte ein (Anzeige als Sternchen) und drücken Sie die Taste **OK**.

PIN

Die **P**ersönliche **I**dentifikations**N**ummer oder PIN (4 - 8 Stellen) schützt Ihre SIM-Karte vor unautorisiertem Zugriff.

Die PIN wird zusammen mit Ihrer SIM-Karte geliefert. Lesen Sie bitte hierzu die mit Ihrer Karte gelieferte SIM-Karten-Anleitung.

Wenn Sie drei Mal hintereinander eine falsche PIN eingegeben haben, wird der Code deaktiviert und kann nicht mehr verwendet werden bis Sie ihn durch Eingabe der PUK wieder aktivieren.

PUK

Die 8-stellige PUK (**P**ersonal **U**nblocking **K**ey = Persönlicher Entsperrungsschlüssel) ist nötig für die Änderung einer deaktivierten PIN. Die PUK wird möglicherweise mit der SIM-Karte geliefert. Wenn nicht, oder falls Sie sie verloren haben, kontaktieren Sie bitte Ihren Dienstanbieter.

Wenn Sie Ihre PIN wieder aktivieren möchten, gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Geben Sie die PUK ein und drücken Sie die Taste **OK**.
2. Geben Sie eine neue PIN Ihrer Wahl ein und drücken Sie die Taste **OK**.
3. Wenn die Nachricht **Neue PIN bestätigen** erscheint, geben Sie den gleichen Code bitte nochmals ein und drücken Sie die Taste **OK**.

Wenn Sie zehn Mal hintereinander die falsche PUK eingeben, wird die SIM-Karte ungültig. Kontaktieren Sie bitte Ihren Dienstanbieter, um eine neue Karte zu erhalten.

PIN-Kennwort

Das 4 - 8-stellige Kennwort ist erforderlich wenn Sie die Funktion Anruf Sperre verwenden. Sie können das Passwort von Ihrem Dienstanbieter erhalten wenn Sie sich für diese Funktion anmelden.

Allgemeine Funktionen

Einen Anruf tätigen

Wenn Sie einen Anruf tätigen möchten, überprüfen Sie zunächst, ob der Bildschirm im Bereitschaftsmodus ist und das Telefon den Empfang eines Signals anzeigt. Geben Sie dann die Telefonnummer mithilfe der numerischen Tasten ein und drücken Sie die Wähltaste.

Wenn Sie den **Verbindungston** auf **EIN** stellen, hören Sie einen Verbindungston wenn der Anruf angenommen wird. Weitere Informationen finden Sie unter 4. Einstellungen > 1.Telefoneinstellungen > 1.**Sound & Licht**.

Einen internationalen Anruf tätigen

Drücken Sie zwei Mal die Taste * bis das Symbol „+“ angezeigt wird.

Geben Sie den Ländercode, die Ortsvorwahl (ohne die Null am Anfang) und die Telefonnummer ein. Drücken Sie anschließend die Wähltaste. Das „+“ ist ein Hinweis an das Netzwerk, dass dies ein internationaler Anruf ist.

Die Nummer korrigieren

Bereich	Anzeigen
Die letzte angezeigte Zahl	Drücken Sie die Softwaretaste [Löschen] (rechts).
Eine andere Zahl in der Nummer	Drücken Sie die rechte und linke Navigationstaste bis der Positionsanzeiger genau rechts von der Zahl erscheint, die Sie löschen möchten. Drücken Sie die Softwaretaste [Löschen] (rechts).

Die gesamte Anzeige	Halten Sie die Softwaretaste [Löschen] (rechts) länger als zwei Sekunden gedrückt.
---------------------	------------------------------------------------------------------------------------

Nummern suchen und einen Anruf tätigen

1. [Name] im Bereitschaftsbildschirm:
Wenn Sie einen Anruf tätigen, drücken Sie im Bereitschaftsbildschirm die Softwaretaste [Name] (rechts). Sie können die Telefonbucheinträge unter „Alle Orte, SIM-Karte und Telefon“ durchsuchen. Sie können einen Telefonbuchnamen wählen, indem Sie die Navigationstasten Oben und Unten drücken. Dadurch wird unter dem Namen eine Telefonnummer angezeigt. Sie können auch den Namen eingeben, nach dem Sie suchen. Die gesuchte Nummer wird aus der Liste angezeigt. Drücken Sie die Wähltaste, um einen Anruf zu tätigen. Wenn Sie Einzelheiten zu diesem Telefonbucheintrag sehen möchten, wählen Sie die Softwaretaste [Option] und wählen Sie dort „Ansehen“. Drücken Sie die Wähltaste, um einen Anruf zu tätigen. Sollte keine Telefonnummer in Ihrem Telefonbuch vorhanden sein, wird die Meldung [Leer] angezeigt.
2. Suche im Menü Telefonbuch:
Sie können Namen und Telefonnummern in der SIM-Karte und im Telefonspeicher unter [Telefonbuch] speichern. Wenn Sie eine Nummer über den Telefonbuchnamen finden möchten, drücken Sie die Softwaretaste [Menü] (links) und wählen Sie anschließend das Menü „Schnellsuche“ oder „Eintrag suchen“ (siehe 1.1 Schnellsuche und 1.2 Eintrag suchen).

Einen Anruf mithilfe von Kurzwahl tätigen

Wenn Sie die Funktion Kurzwahl verwenden möchten, halten Sie die Kurzwahl-Taste gedrückt und das Telefon wird die zugewiesene Nummer wählen (siehe 1.7 Kurzwahl).

Einen Anruf von einer Nachricht aus tätigen

Sie können einen Anruf auch von einer Nachricht aus tätigen, indem Sie die Softwaretaste [OK] (links) und die Softwaretaste [Option] (links) drücken, „Nummer verwenden“ wählen und die Wähltaste drücken wenn die Nummer angezeigt wird, die Sie wählen möchten. Alternativ können Sie auch das Menü „Wählen“ in der Liste „Nummer verwenden“ wählen.

Die letzte Nummer erneut wählen

Das Telefon speichert die 10 zuletzt gewählten Telefonnummern. Wenn Sie eine dieser Nummern erneut wählen möchten, gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Wenn Sie Zeichen auf Ihrer Anzeige eingetippt haben, löschen Sie zunächst die Anzeige durch Drücken der Softwaretaste [Löschen] oder drücken Sie die Endetaste, um zurück zum Bereitschaftsbildschirm zu gelangen.
2. Drücken Sie die Wähltaste, um eine Liste der zuletzt gewählten Nummern anzuzeigen.
3. Verwenden Sie die Navigationstasten Oben & Unten, um durch die Nummern zu blättern bis die gewünschte Nummer hervorgehoben wird.
4. Um die hervorgehobene Nummer zu wählen, drücken Sie die Wähltaste.

Einen Anruf beenden

Wenn Sie Ihren Anruf beendet haben, drücken Sie kurz die Endetaste.

Einen Anruf annehmen

Wenn Sie einen Anruf annehmen, klingelt oder vibriert das Telefon, je nach den Sound- & Lichteinstellungen zur Animation bei eingehenden Anrufen.

Wenn der Anrufer identifiziert wird, zeigt das Telefon die Telefonnummer und den Namen des Anrufers an, falls diese Details im Telefonbuch gespeichert sind. Wenn der Anrufer nicht identifiziert werden kann, wird nur seine Telefonnummer angezeigt.

1. Drücken Sie die Sendetaste wenn die Antwortoption **Sendetaste EIN**geschaltet ist. Drücken Sie eine beliebige Taste, um einen Anruf anzunehmen, außer der Ein/Aus-Taste, wenn die Antwortoption **Alle Tasten EIN**geschaltet ist. Öffnen Sie das Telefon, um einen Anruf anzunehmen wenn die Option **Schiebeantwort**geschaltet ist.
2. Um einen eingehenden Anruf abzuweisen, drücken Sie die Softwaretaste [Abweisen].
3. Beenden Sie den Anruf durch Drücken der Endetaste.

Einen Notruf tätigen

Vergewissern Sie sich, dass das Telefon eingeschaltet und betriebsbereit ist.

Geben Sie die Notrufnummer ein und drücken Sie die Wähltaste. Geben Sie Ihren Standort an. Beenden Sie den Anruf nicht ohne die Erlaubnis dazu erhalten zu haben. Beenden Sie den Anruf durch Drücken der Endetaste.

Hinweis:

Wenn die Meldungen „**Sperrcode eingeben**“ oder „**PIN eingeben**“ angezeigt werden, erlauben einige Netzwerke möglicherweise keine Notrufe. Einige Netzwerke benötigen eventuell das Einlegen der SIM-Karte und die Eingabe der **Offiziellen Notrufnummer**.

„Pause oder Warten“

Sie können ein Symbol Pause („P“) eingeben, indem sie die linke Sonderfunktionstaste (*) drei Mal drücken. Drücken die linke Sonderfunktionstaste (*) vier Mal, um ein Symbol Warten („W“) einzugeben.

Ohrhörer-Lautstärke einstellen

Während eines Anrufs können Sie die Lautstärke des Ohrhörers anpassen, indem Sie die Tasten Oben oder Unten an der rechten Seite des Telefons drücken.

Wenn Sie den Tastaturton ändern möchten, drücken Sie die Lautstärketasten an der Seite im Bereitschaftsmodus nach oben oder unten.

Ohrhörer/Mikrofon verwenden

Wenn Sie den Ohrhörer-/Mikrofonstecker in die Ohrhörer-/Mikrofonbuchse an der linken Seite des Telefons einstecken, können Sie den Ohrhörer und das Mikrofon auf die gleiche Weise verwenden wie den Hörer und das Mikrofon Ihres Telefons.

Sie können einen Anruf beantworten oder beenden, indem Sie die Hakentaste am Ohrhörer/Mikrofon drücken.

Wenn Sie einen weiteren Anruf annehmen möchten während Sie bereits ein Gespräch führen, können Sie hierzu die

Hakentaste am am Ohrhörer/Mikrofon drücken.

microSD-Karte einlegen

Ihr Mobiltelefon ist kompatibel mit microSD-Karten. Sie können Musik im MP3-Format auf die microSD-Karte herunterladen und sie anhören. Öffnen Sie die Abdeckung wie unten angezeigt und schieben Sie die microSD-Karte in den Steckplatz an der linken Seite Ihres Mobiltelefons.



Hinweis:

Es wird empfohlen, die microSD-Karte einzulegen wenn sich das Telefon im Bereitschaftsmodus befindet. Wenn Sie die Karte einlegen während sich das Telefon im Kamera- oder Spielmodus befindet, erkennt das Telefon die microSD-Karte möglicherweise nicht.

Achtung:

Es wird dringend empfohlen, ausschließlich originale microSD-Karten zu verwenden, die von der „SD Card Association“ (<http://www.sdcard.org>) oder SanDisk akzeptiert wurden. Durch die Verwendung von anderen Produkten, die von der SD Card Association oder SanDisk nicht empfohlen wurden, können Sie möglicherweise den Steckplatz für die microSD-Karte Ihres Telefons beschädigen.

microSD-Karte entfernen

Indem Sie die microSD-Karte in den Steckplatz drücken, wird die microSD-Karte aus dem Steckplatz herausgeschoben.

So verwenden Sie die microSD-Karte mit dem USB-Datenkabel

Wenn Sie das USB-Datenkabel in das ausgeschaltete Telefon einstecken, befindet sich das Telefon im Speichermodus und zeigt eine USB-Verbindungsanimation an. Wenn Sie das USB-Datenkabel in das eingeschaltete Telefon einstecken, zeigt das Telefon das USB-Konfigurationsmenü (Speichermodus/PC-Link-Modus). Wählen Sie den Speichermodus für den USB-Verbindungsmodus. Andernfalls können Sie den PC-Link-Modus für das Verwenden und Laden des Telefons nutzen.

Wenn Sie die microSD-Karte durchstöbern und bearbeiten möchten, wählen Sie Speichermodus. Öffnen Sie den Windows Explorer in Ihrem PC und öffnen Sie ihr tragbares Laufwerk. Das Laufwerk kann D:\, E:\, F:\ etc. sein, je nach den Einstellungen Ihres PCs.

Sie können die eingebaute microSD-Karte als tragbare Festplatte für Ihr Telefon verwenden und Musik- und Bilddateien darauf speichern. Drücken Sie die MP3-Taste, um den Audio Player wiederzugeben. Sie können Musikdateien in den Formaten MP3, MIDI und WAV anhören.

Hinweis:

Es wird dringend empfohlen, microSD-Karten zu verwenden, die für die Audiodatei-Wiedergabeliste verwendet werden, die über 100 KB freien Speicherplatz zur Verfügung haben. Sollte die microSD-Karte voll sein, kann das Telefon möglicherweise keine neue Musikdatei abspielen.

* Sollte der Speichermodus gewählt worden sein, OHNE dass eine microSD-Speicherkarte eingesteckt ist, erscheint die Meldung „Keine Speicherkarte“.

Wenn Sie den PC-Link-Modus wählen, bleibt das Telefon eingeschaltet und im Bereitschaftsmodus, damit Sie es wie gewohnt als Telefon benutzen können.

Hinweis:

Das USB-Datenkabel aus der Verpackung wird sowohl für die Datenübertragung, als auch für die Stromversorgung verwendet. Der Ladestatus unterscheidet sich jedoch von dem des Ladegeräts.

Sicherheit

Es gibt sechs unterschiedliche Sicherheitseinstellungskategorien und Sie können den Sicherheitsmodus optimieren, indem Sie im Menü „Einstellungen“ unter „Sicherheitseinstellungen“ die jeweiligen Untermenüs wählen. Diese Sicherheitseinstellungen werden Ihnen dabei behilflich sein, Ihre Privatsphäre zu wahren und das Telefon vor unbefugtem Zugriff zu schützen.

Lesen Sie bitte weitere Einzelheiten zu Sicherheitsfunktionen. Die folgende Beschreibung erklärt die Tastensperrfunktion.

Tastensperre

Sie können die Tastatur Ihres Telefons sperren, um zu vermeiden, dass versehentlich Tasten gedrückt werden, die dann Fehlfunktionen auslösen.

Es gibt drei Möglichkeiten, die Tasten zu sperren:

1. Drücken Sie die Taste *, um die Tastensperre zu aktivieren.
2. Wählen Sie im Menü (Einstellungen > Sicherheitseinstellungen > Automatische Tastensperre) und stellen Sie die Tastensperrzeit zwischen 5 Sekunden und 5 Minuten ein.
3. Drücken Sie die Menütaste (linke Softwaretaste) und anschließend die Taste *.

Wenn die Tastensperrfunktion aktiviert ist, drücken Sie die Softwaretaste [entsperren] (rechts) und anschließend die Taste # jedes Mal, wenn Sie die Tastensperre lösen möchten.

Wenn der Entsperrcode nicht eingegeben ist, können Sie keine Anrufe tätigen oder das Telefon bedienen. Sie können jedoch einen Anruf annehmen und Nachrichten empfangen, ohne die Tastenfolge zum Entsperren einzugeben.

Optionen während Anrufen

Ihr Telefon bietet eine Vielzahl von Funktionen zur Anrufsteuerung, die während Anrufen verwendet werden können.

Einen Anruf halten

Sie können den aktuellen Anruf in die Warteschleife legen wenn der Anruf wenn der Anruf aktiv ist und dieser Dienst von Ihrem Netzwerk unterstützt wird. Drücken Sie die Softwaretaste [**Halten**].

Wenn Sie den gehaltenen Anruf wieder aktivieren möchten, drücken Sie die Softwaretaste [**Halten aufheben**].

Einen zweiten Anruf tätigen

Sie können während eines Anrufs einen zweiten Anruf tätigen. Geben Sie hierzu die zweite Telefonnummer ein oder rufen Sie sie mithilfe der Option **Telefonbuch** auf und drücken Sie anschließend die Wähltaste. Der erste Anruf wird automatisch gehalten.

Einen internationalen zweiten Anruf tätigen

Drücken Sie zwei Mal die Taste *, bis das Zeichen „+“ angezeigt wird.

Geben Sie die vollständige Telefonnummer ein oder rufen Sie sie mithilfe der Option **Telefonbuch** auf. Drücken Sie anschließend die Wähltaste. Der erste Anruf wird

automatisch gehalten.

Durch das „+“ weiß das Netzwerk, dass es sich um einen internationalen Anruf handelt.

Einen zweiten eingehenden Anruf beantworten

Während Sie ein Gespräch führen, werden Sie über einen eingehenden Anruf informiert. Das Anklopfen-Geräusch ertönt im Hörer und die Anzeige informiert Sie über einen zweiten eingehenden Anruf. Diese sogenannte Anklopfen-Funktion ist nur verfügbar wenn das Netzwerk sie unterstützt. Sie können den zweiten eingehenden Anruf annehmen, indem Sie die Softwaretaste [**Akzeptieren**] oder die Wähltaste drücken.

Der erste Anruf wird automatisch gehalten und der eingehende Anruf wird aktiv geschaltet.

Sie können den zweiten eingehenden Anruf indem Sie die **Endetaste** drücken.

Eine Nummer speichern

Sie können Telefonnummern im Telefonbuch speichern, indem Sie das Menü [Telefonbuch] auch während eines Anrufs verwenden.

Einen Anruf stumm schalten

Sie können Ihre Stimme stumm schalten während Sie ein Gespräch führen.

Einen Anruf aufnehmen

Sie können die Konversation während eines Sprachanrufs aufzeichnen.

Halten Sie die Seitentaste (oben) gedrückt, um mit der Aufnahme zu beginnen und halten Sie die Seitentaste (unten) gedrückt, um die Aufnahme zu beenden.

Anrufe wechseln

Zwischen dem aktiven und dem gehaltenen Anruf

Sie können zwischen Anrufen umschalten, während aktive Anrufe gehalten werden. Drücken Sie die Softwaretaste [**SWAP**], um zwischen dem aktiven und dem gehaltenen Anruf umzuschalten.

Der derzeit aktive Anruf wird gehalten und der gehaltene Anruf wird wieder aktiviert.

Konferenzanruf

Sie können Anrufe tätigen während aktive Anrufe gehalten werden, indem Sie das Menü [Konferenzanruf] im [Anrufmenü] wählen. Das Menü [Konferenzanruf] erscheint nur, wenn Sie den zweiten Anruf akzeptieren. Der derzeit aktive Anruf wird gehalten und der gehaltene Anruf wird wieder aktiviert. Wenn Sie den Konferenzanruf, aber nicht die einzelnen Gespräche beenden möchten, können Sie das Menü [Gespräch teilen] im [Anrufmenü] wählen. Das Menü [Gespräch teilen] erscheint nur wenn Sie sich in einem Konferenzgespräch befinden.

Hinweis:

Einige Netzwerke gestatten es den Benutzern nicht, diese Einstellung zu ändern.

Nachrichten senden

Sie können mithilfe des Menüs [SMS] in [Nachrichten] Nachrichten senden, selbst während eines Anrufs.

Telefonbuch während Anrufen

Sie können das Menü [Telefonbuch] und Untermenüs verwenden, selbst während eines Anrufs.

Das Telefonbuch verwenden

Sie können Telefonnummern und zugehörige Namen auf Ihrer SIM-Karte speichern. Sie können bis zu 300 Einträge speichern und sie in 5 Gruppen kategorisieren. Die Speicher auf der SIM-Karte und im Telefon sind zwar physisch voneinander getrennt, werden aber als eine Einheit gesehen, die Telefonbuch genannt wird.

Eine Telefonnummer speichern

Sobald Sie mit der Eingabe einer Nummer beginnen, erscheint [Speichern] über der Softwaretaste (links), damit Sie Nummern im Telefonbuch speichern können.

1. Tippen Sie die Nummer ein, die Sie speichern möchten. Sie können bis zu 40 Stellen eingeben.

Hinweis:

Sollten Sie einen Fehler bei der Eingabe der Nummer gemacht haben, können Sie ihn korrigieren, indem Sie die Softwaretaste **[Löschen]** (rechts) drücken. Drücken Sie die Softwaretaste **[Löschen]**, um jeweils einen Buchstaben/eine Zahl zu löschen. Halten Sie die Softwaretaste **[Löschen]** gedrückt, um die gesamte Nachricht oder die Stellen auf dem Bearbeitungsbildschirm zu löschen.

2. Wählen Sie den Speicher als „An SIM“ oder „An Telefon“. Sie können auch überprüfen, wie viele Einträge Sie bisher gespeichert haben und wie viele Einträge Sie insgesamt speichern können.

3. Wählen Sie eine Kategorie zur Bearbeitung. Wählen Sie eine Kategorie aus und drücken Sie die Softwaretaste **[Bearbeiten]** (links). **Kategorien:**
- Name: Max. 30 Zeichen. Drücken Sie **[Bearbeiten]** zum Eingeben der Zeichen.
 - Nummer: Max. 40 Stellen. Geben Sie die Stellen unter Verwendung der alphanumerischen Tasten ein.
 - Heimnummer: Max. 40 Stellen. Geben Sie die Stellen unter Verwendung der alphanumerischen Tasten ein.
 - Firmenname: Max. 30 Zeichen. Drücken Sie **[Bearbeiten]** zum Eingeben der Zeichen.
 - E-Mail-Adresse: Max. 60 Zeichen. Drücken Sie **[Bearbeiten]** zum Eingeben der Zeichen.
 - Büronummer: Max. 40 Stellen. Geben Sie die Stellen unter Verwendung der alphanumerischen Tasten ein.
 - Faxnummer: Max. 40 Stellen. Geben Sie die Stellen unter Verwendung der alphanumerischen Tasten ein.
 - Zugehöriges Bild: Ermöglicht Ihnen, ein Foto als Foto-Anrufer-ID einzustellen. Das Telefon zeigt das gewählte Bild an wenn Sie einen Anruf erhalten oder tätigen. Wählen Sie durch Drücken der Navigationstaste nach rechts oder links. Sie können aus vordefinierten Bildern oder vom Dateimanager auswählen.
 - Zugehöriger Ton: Wählen Sie durch Drücken der Navigationstaste nach rechts oder links.

- Anrufergruppe: 5 Gruppen (Freunde, Familie, VIP, Geschäftlich und Andere) oder keine. Wählen Sie eine Anrufergruppe durch Bewegen der Navigationstaste. Wenn Sie keine Gruppe wählen, wird die Nummer gespeichert und „Keine“ wird angezeigt.

Hinweis:

Wenn Sie den Namen bearbeiten, drücken Sie die Softwaretaste [Bearbeiten] (links). Wenn Sie mit der Bearbeitung fertig sind, wählen Sie die [Option] und anschließend „Fertig“. Dadurch wird nur der Name gespeichert.

Wenn Sie die Nummer bearbeiten, geben Sie Nummern mithilfe der alphanumerischen Tasten ein. Wenn Sie den Telefonbucheintrag speichern möchten, drücken Sie die Softwaretaste [OK]. Wenn Sie eine Nummer korrigieren müssen, drücken Sie die Softwaretaste [Löschen].

Wenn Sie Kategorien wie Bild, Ton, Gruppe wählen oder mit dem Bearbeiten von Namen fertig sind, drücken Sie die Softwaretaste [Fertig] (rechts), um den Eintrag zu speichern.

Eine Telefonnummer mit dem Telefonbuch-Menü speichern

1. Drücken Sie die Softwaretaste [Menü] (links) und wählen Sie das Menü **[Telefonbuch]**.
2. Gehen Sie zu [Neuen Eintrag hinzufügen], indem Sie die Navigationstaste nach oben oder unten drücken und drücken Sie anschließend die Softwaretaste **[OK]**

(links).

3. Wählen Sie den Speicher als „An SIM“ oder „An Telefon“. Sie können auch überprüfen, wie viele Einträge Sie bisher gespeichert haben und wie viele Einträge Sie insgesamt speichern können.

Hinweis:

1. SIM: Sie können Namen und Nummer speichern.
2. Telefon: Sie können bis zu zehn Kategorien für einen Eintrag speichern. (Unterstützt bis zu 300 Einträge.)

4. Wählen Sie eine Kategorie zur Bearbeitung. Gehen Sie zur Kategorie und drücken Sie die Softwaretaste [Bearbeiten] (links). Es stehen zehn Kategorien zur Verfügung.

TEXTEINGABE

Tipps zur Texteingabe

Texteingabeoptionen:

Im Textbearbeitungsmodus stehen Ihnen unterschiedliche Modi zur Verfügung.

Wenn Sie [Option] und [Löschen] in der Softwaretaste sehen, drücken Sie die linke Softwaretaste für die Option: Sie können den Eintrag speichern oder die Texteingabemethode ändern. Um ein Zeichen zu löschen, drücken Sie die rechte Softwaretaste vor dem Zeichen, das Sie löschen möchten. Sie können zwischen den Zeichen vor und zurück gehen, indem Sie die 4-Wege-Navigationstasten verwenden.

Je nach den Inhalten, die Sie bearbeiten, gibt es mehr als zwei Optionen.

Wenn Sie die Softwaretasten [Wählen] und [Zurück] sehen, drücken Sie die linke Softwaretaste, um den markierten Abschnitt zu wählen oder drücken Sie die Navigationstaste, um aus anderen Möglichkeiten auszuwählen. Wenn Sie die Softwaretaste [Zurück] (rechts) drücken, können Sie zurück zum vorherigen Modus gehen, was Sie zur Anzeige der Softwaretasten [Option] und [Löschen] bringt.

Sie können die Standard-Eingabemethode Ihres Telefons einstellen und die Eingabemethode immer wieder ändern.

Um Ihre bevorzugte Eingabemethode einzustellen, gehen Sie zum Untermenü „Telefoneinstellungen“ im Menü

„Einstellungen“. Wählen Sie dann „Bevorzugte Eingabemethode“. Wenn Sie Ihre bevorzugte Eingabemethode eingestellt haben, wird die Einstellung wirksam, sobald Sie zum nächsten Mal mit der Texteingabemethode bearbeiten.

Wenn Sie die Texteingabemethode vorübergehend ändern möchten, drücken Sie in der Texteingabemethode die Softwaretaste [Option] und wählen Sie „Eingabemethode“. Zusätzlich dazu können Sie die Texteingabemethode mit der Taste # ändern. Die Eingabemethoden ändern sich wenn Sie die Taste # drücken.

Texteingabemethoden

Sie können diverse Eingabemethoden verwenden – Englisch, T9-Englisch, Deutsch, T9-Deutsch, Türkisch, T9-Türkisch, Russisch, T9-Russisch (ABC / Abc / abc), Zahlen und Symbole. Sie können Text mit Englisch und einer unter (4.1.3 Sprache) eingestellten Sprache verwenden. Wenn Sie zum Beispiel Deutsch einstellen, werden die vorhandenen Texteingabemethoden ABC, Abc, abc, T9ABC, T9Abc, T9abc, 123, DE, De, de, T9DE, T9De, T9de und Symbol sein.

Englisch, Deutsch, Türkisch, Russisch

Taste	Ergebnis
Linke Softwaretaste	[Option] Führt Sie zum Bildschirm des Optionsmenüs, der mehrere Menüs anzeigt, je nach Textbearbeitungssituation. Normalerweise haben Sie die Option, die Eingabemethode zu speichern oder ändern.

<p>Rechte Software-taste</p>	<p>[Löschen] Löscht ein Zeichen aus dem String, den Sie im Bearbeitungsbildschirm eingegeben haben oder einen Buchstaben aus dem aktuellen Wort. Wenn Sie das Zeichen löschen möchten, drücken Sie die rechte Softwaretaste wenn sich der Positionsanzeiger rechts neben dem zu löschenden Zeichen befindet. Wenn Sie [Löschen] gedrückt halten, wird der gesamte Eintrag gelöscht.</p> <p>[Zurück] Wenn Sie die Softwaretaste [Zurück] (rechts) drücken, können Sie zum vorherigen Modus zurückkehren.</p>	
<p>Linke oder rechte Navigations-taste</p>	<p>Bewegen Sie den Positionsanzeiger auf dem Bearbeitungsbildschirm um ein Zeichen nach links oder rechts. Wenn Sie die Taste gedrückt halten, fährt der Positionsanzeiger nach links oder rechts.</p>	
<p>Obere oder untere Navigations-taste</p>	<p>Bewegen Sie den Positionsanzeiger eine Reihe nach oben oder unten im Bearbeitungsbildschirm. Wenn Sie diese Taste gedrückt halten, fährt der Positionsanzeiger nach oben oder unten.</p>	<p>[T9-Modus] Wenn Sie ein Wort eingeben und es hervorgehoben wird, drücken Sie auf die obere und untere Navigationstaste, um die Wörter in der Datenbank zu wechseln.</p>

	Führt Sie zurück zum Bereitschaftsbildschirm.
	Fügt eine Leerstelle ein (wenn kurz gedrückt) – Bedeutet, dass das zuletzt eingegebene Wort akzeptiert wurde.
	Strich . :) :-)
	<p>Wählen Sie Buchstaben und arabische Zahlen. Tauschen Sie Zeichen aus, bis das gewünschte Zeichen angezeigt wird, indem Sie die alphanumerischen Tasten von 2 bis 9 einsetzen.</p> <p>[T9-Modus] Geben Sie ein Wort ein, indem Sie die alphanumerischen Tasten in der Reihenfolge der Schreibweise des gewünschten Wortes einsetzen.</p>
	Symbole auswählen.
	Eingabemethode wechseln.

Zahlenmodus

Taste	Ergebnis
Linke Software-taste	[Option] Führt Sie zum Bildschirm des Optionsmenüs, der mehrere Menüs anzeigt, je nach Textbearbeitungssituation. Normalerweise haben Sie die Option, die Eingabemethode zu speichern oder ändern.

<p style="text-align: center;">Rechte Software- taste</p>	<p>[Löschen] Löscht ein Zeichen aus dem String, den Sie im Bearbeitungsbildschirm eingegeben haben oder einen Buchstaben aus dem aktuellen Wort (das Wort bleibt aktiv). Wenn Sie das Zeichen löschen möchten, drücken Sie die rechte Softwaretaste wenn sich der Positionsanzeiger rechts neben dem zu löschenden Zeichen befindet. Wenn Sie [Löschen] gedrückt halten, wird der gesamte Eintrag gelöscht.</p> <p>[Zurück] Wenn Sie die Softwaretaste [Zurück] (rechts) drücken, können Sie zum vorherigen Modus zurückkehren.</p>
<p style="text-align: center;">Linke oder rechte Navigations- taste</p>	<p>Bewegen Sie den Positionsanzeiger auf dem Bearbeitungsbildschirm um ein Zeichen nach links oder rechts. Wenn Sie die Taste gedrückt halten, fährt der Positionsanzeiger nach links oder rechts.</p>
<p style="text-align: center;">Obere oder untere Navigations- taste</p>	<p>Bewegen Sie den Positionsanzeiger eine Reihe nach oben oder unten im Bearbeitungsbildschirm. Wenn Sie diese Taste gedrückt halten, fährt der Positionsanzeiger nach oben oder unten.</p>
	<p>Führt Sie zurück zum Bereitschaftsbildschirm.</p>
	<p>Geben Sie Zahlen ein, indem Sie die Tasten 0 - 9 kurz drücken.</p>

	Symbole auswählen.
	Eingabemethode wechseln.

Symbolmodus

Taste	Ergebnis
Linke Softwaretaste	[OK] Akzeptiert das ausgewählte Symbol auf dem Symbolebildschirm und kehrt dann zum Bearbeitungsbildschirm zurück.
Rechte Softwaretaste	[Zurück] Wenn Sie die Softwaretaste [Zurück] (rechts) drücken, können Sie zum vorherigen Modus zurückkehren.
Navigationstasten	Bewegen Sie die Positionsanzeiger in die Richtung durch ein Symbol auf dem Bildschirm Symbol auswählen.
	Zurück zum Bereitschaftsbildschirm gehen.
	Zum Modus Symbol auswählen gehen.

Menükarte

1. Telefonbuch

1.1 Schnellsuche

1.2 Eintrag suchen

1.3 Neuen Eintrag hinzufügen

1.3.1 An SIM

1.3.2 An Telefon

1.4 Alle kopieren

1.4.1 Von SIM

1.4.2 Von Telefon

1.5 Alle löschen

1.5.1 Von SIM

1.5.2 Von Telefon

1.5.3 Einzel

1.6 Anrufergruppe

1.6.1 Freunde

1.6.2 Familie

1.6.3 VIP

1.6.4 Geschäftlich

1.6.5 Andere

1.7 Kurzwahl

1.8 Sondernummer

1.8.1 Besitzernummer

1.8.2 Notrufnummer

1.9 Einstellungen

1.9.1 Speicherstatus

1.9.2 Bevorzugter Speicherort

1.9.3 Felder

1.9.4 Meine vKarte

1.9.5 Menschliche Spracheingabe

2. Nachrichten

2.1 SMS

- 2.1.1 Nachricht schreiben
- 2.1.2 Eingangsbox
- 2.1.3 Ausgangsbox
- 2.1.4 Entwürfe
- 2.1.5 Vorlagen
- 2.1.6 Nachrichteneinstellungen

2.2 MMS

- 2.2.1 Nachricht schreiben
- 2.2.2 Eingangsbox
- 2.2.3 Ausgangsbox
- 2.2.4 Entwürfe
- 2.2.5 Vorlagen
- 2.2.6 Nachrichteneinstellungen

2.3 Sprachmail

2.4 Broadcast-Nachricht

- 2.4.1 Empfangsmodus
- 2.4.2 Nachricht lesen
- 2.4.3 Sprachen
- 2.4.4 Kanaleinstellung

3. Verlauf

3.1 Anrufe in Abwesenheit

3.2 Gewählte Anrufe

3.3 Empfangene Anrufe

3.4 Anrufprotokoll löschen

- 3.4.1 Anrufe in Abwesenheit
- 3.4.2 Gewählte Anrufe
- 3.4.3 Empfangene Anrufe
- 3.4.4 Alle löschen

3.5 Anrufzeit

- 3.5.1 Letzte Anrufzeit

- 3.5.2 Gesamt gesendet
- 3.5.3 Gesamt empfangen
- 3.5.4 Alle Zeiten zurücksetzen

3.6 Anrufgebühren

- 3.6.1 Gebühren für letzten Anruf
- 3.6.2 Gesamtgebühren
- 3.6.3 Gebühren zurücksetzen
- 3.6.4 Maximalgebühren
- 3.6.5 Gebühr pro Einheit

3.7 SMS-Zähler

- 3.7.1 Gesendet
- 3.7.2 Empfangen

3.8 GPRS-Zähler

- 3.8.1 Zuletzt gesendete
- 3.8.2 Zuletzt empfangene
- 3.8.3 Alle gesendeten
- 3.8.4 Alle empfangenen
- 3.8.5 Zähler zurücksetzen

4. Einstellungen

4.1 Telefoneinstellungen

- 4.1.1 Sound & Licht
 - 4.1.1.1 Allgemein
 - 4.1.1.2 Meeting
 - 4.1.1.3 Draußen
 - 4.1.1.4 Drinnen
 - 4.1.1.5 Kopfhörer
 - 1) Toneinstellungen
 - 2) Lautstärke
 - 3) Alarmart
 - 4) Ruftonart
 - 5) Extraton
 - 6) Antwortmodus

7) LCD-Beleuchtung

4.1.2 Zeit und Datum

4.1.2.1 Heimatort einstellen

4.1.2.2 Zeit und Datum einstellen

4.1.2.3 Format einstellen

4.1.2.4 Sommerzeit einstellen

4.1.2.5 Automatische Aktualisierung von Zeit und Datum

4.1.3 Sprache

4.1.4 Bevorzugte Eingabemethoden

4.1.5 Displayeinstellungen

4.1.5.1 Hintergrund

4.1.5.2 Bildschirmschoner

4.1.5.3 Hauptmenü-Stil

4.1.5.4 Themen

4.1.5.5 Begrüßungstext

4.1.5.6 Datum und Uhrzeit anzeigen

4.1.5.7 Eigene Rufnummer anzeigen

4.1.6 Kontrast

4.1.7 Sonderschlüssel

4.1.8 Schnellzugriff

4.2 Anrufeinstellungen

4.2.1 Anrufer-ID

4.2.1.1 Durch Netzwerk eingestellt

4.2.1.2 ID verbergen

4.2.1.3 ID senden

4.2.2 Anklopfen

4.2.2.1 Aktivieren

4.2.2.2 Deaktivieren

4.2.2.3 Statusabfrage

4.2.3 Rufumleitung

4.2.3.1 Alle Sprachanrufe umleiten

- 4.2.3.2 Falls unerreichbar
- 4.2.3.3 Falls unbeantwortet
- 4.2.3.4 Falls besetzt
- 4.2.3.5 Alle Datenanrufe umleiten
- 4.2.3.6 Alle Umleitungen aufheben
- 4.2.4 Rufsperrung
 - 4.2.4.1 Ausgehende Anrufe
 - 4.2.4.2 Eingehende Anrufe
 - 4.2.4.3 Alle abbrechen
 - 4.2.4.4 Sperrkennwort ändern
- 4.2.5 Anrufzeiterinnerung
 - 4.2.5.1 Aus
 - 4.2.5.2 Einmal
 - 4.2.5.3 Regelmäßig
- 4.2.6 Anrufzeitanzeige
- 4.2.7 Automatische Wahlwiederholung
- 4.2.8 Geschlossene Benutzergruppe
- 4.3 Netzeinstellungen**
 - 4.3.1 Netzwahl
 - 4.3.2 Bandwahl
 - 4.3.3 GPRS-Verbindung
- 4.4 Sicherheitseinstellungen**
 - 4.4.1 PIN-Sperre
 - 4.4.2 Telefonsperre
 - 4.4.3 Automatische Tastensperre
 - 4.4.4 Feste Rufnummer
 - 4.4.5 Gesperrte Rufnummer
 - 4.4.6 Kennwort ändern
- 4.5 IrDA**
- 4.6 Auf Werkseinstellungen zurücksetzen**
- 5. Multimedia**
 - 5.1 Kamera**

- 5.2 Bildbetrachter**
- 5.3 Videorekorder**
- 5.4 Video Player**
- 5.5 Fotokünstler**
- 5.6 Sound Recorder**
- 5.7 Melodienersteller**
- 6. Spiele**
 - 6.1 Java**
 - 6.1.1 Starten
 - 6.1.2 Einstellungen
 - 6.1.3 Informationen
 - 6.2 Java-Einstellungen**
 - 6.2.1 Java Audio
 - 6.2.2 Java Vibration
 - 6.2.3 Java Netzwerk
 - 6.2.4 Freier Speicherplatz
 - 6.2.5 Heap-Größe
 - 6.3 Spiele**
 - 6.3.1 Spiel starten
 - 6.3.2 Spielebenen
 - 6.3.3 Bestzeiten
 - 6.3.4 Spielehilfe
 - 6.4 Spieleereinstellungen**
 - 6.4.1 Audio
 - 6.4.2 Vibration
 - 6.5 Painter**
- 7. Extras**
 - 7.1 Kalender**
 - 7.2 Aufgabenliste**
 - 7.3 Alarm**
 - 7.4 Ein/Ausschalten planen**
 - 7.5 Weltuhr**

7.6 Rechner

7.7 Einheitenumrechner

7.7.1 Gewicht

7.7.2 Länge

7.7.3 Währungsumrechner

7.8 Gesundheit

7.8.1 BMI (Body Mass Index)

7.9 Stoppuhr

7.9.1 Typische Stoppuhr

7.9.2 N-fache Stoppuhr

8. Dienste

8.1 STK

8.2 WAP

8.2.1 Homepage

8.2.2 Bookmarks

8.2.3 Letzte Seiten

8.2.4 Adresse eingeben

8.2.5 WAP-Push

8.2.6 Einstellungen

8.3 Datenkonto

8.3.1 GSM-Daten

8.3.2 GPRS

9. Dateimanager

Menüfunktionen

1. Telefonbuch

Das Telefonbuch bietet Ihnen einen Telefonnummernspeicher, Verwaltung und Dienste. Sie können vom Bereitschaftsbildschirm, vom Menü Telefonbuch und vom Modus Nachrichten schreiben auf das Telefonbuch zugreifen. Drücken Sie im Bereitschaftsbildschirm auf die Softwaretaste **[Name]** (rechts) und die Telefonbuchdaten werden nach Namen sortiert in Ihrer SIM-Karte und dem Telefonspeicher angezeigt.

Im Telefonbuchmenü finden Sie die folgenden acht Untermenüs:

1.1 Schnellsuche

Mit dieser Funktion können Sie die Telefonbuchdaten nach Namen durchsuchen. Sie können hierzu einfach Buchstaben eingeben und das Telefon zeigt Ihnen die Suchergebnisse an.

Wenn Sie die Schnellsuche im Telefonbuchmenü wählen, erhalten Sie die Optionen „Alle suchen, Von SIM, Von Telefon“. Die Schnellsuche zeigt Ihnen den passenden Eintrag an wenn Sie den vollen Namen oder den ersten Buchstaben eines Namens eingeben. Wenn Sie den Namen gefunden haben, den Sie anrufen möchten, wählen Sie den Namen durch Drücken der oberen und unteren Navigationstasten. Drücken Sie die Wähltaste, um einen Anruf zu tätigen. Sollte es unter dem

gewählten Namen mehrere Einträge gegeben, wird eine Liste von Nummern angezeigt. Sie können einfach einen Eintrag auswählen und anschließend die Wähltaste drücken, um anzurufen.

So ändern Sie die Texteingabemethode:

Drücken Sie die Taste #. Dies ändert die Eingabemethode und zeigt ein Symbol oben links an.

In der Telefonbuchliste können Sie einen Eintrag auch ansehen, bearbeiten, kopieren, bewegen und verdoppeln.

- 1) Ansehen: Ermöglicht Ihnen die Ansicht der Inhalte eines Eintrags, wie Name, Nummer etc.
- 2) Bearbeiten: Ermöglicht Ihnen, den Eintrag zu bearbeiten.
- 3) Löschen: Ermöglicht Ihnen, den Eintrag zu löschen.
- 4) Kopieren: Ermöglicht Ihnen, den Eintrag von der SIM-Karte auf das Telefon oder vom Telefon auf die SIM-Karte zu kopieren. Sie werden anschließend den gleichen Eintrag in einem anderen Speicher haben (SIM + Telefon).
- 5) Bewegen: Ermöglicht Ihnen, den Eintrag von der SIM-Karte zum Telefon oder vom Telefon zur SIM-Karte zu bewegen. Der Eintrag wird im ursprünglichen Speicher gespeichert (SIM → Telefon, Telefon (SIM)).
- 6) Verdoppeln: Ermöglicht Ihnen, den Eintrag im gleichen Speicher zu verdoppeln. Sie erhalten die gleichen Daten im gleichen Speicher (SIM + SIM, Telefon + Telefon)

1.2 Eintrag suchen

Wenn Sie Eintrag suchen wählen, nachdem Sie Nummern im Telefonbuch gespeichert haben, können Sie den Namen mit einem beliebigen Buchstaben des Eintrags suchen.

- 1) Geben Sie den zu suchenden Namen in das Texteingabefeld ein. Geben Sie den vollen Namen oder einen Teil des Namens ein und drücken Sie die Softwaretaste [Option] (links) und wählen Sie anschließend Suchen.

So ändern Sie die Texteingabemethode:

Drücken Sie die Softwaretaste [Option], wählen Sie Eingabemethode und wählen Sie anschließend die Eingabemethode aus der Liste aus. Oder drücken Sie die Taste #. Dies ändert die Eingabemethode und zeigt ein Symbol oben links an.

- 2) Wenn es einen Namen gibt, den Sie anrufen möchten, wählen Sie den Namen, indem Sie die obere oder untere Navigationstaste einsetzen.
- 3) Drücken Sie die Wähltaste, um einen Anruf zu tätigen. Sollte es unter dem gewählten Namen mehrere Einträge geben, wird eine Liste angezeigt. Sie können dann einfach einen Eintrag auswählen und die Wähltaste drücken, um einen Anruf zu tätigen.

1.3 Neuen Eintrag hinzufügen

Lesen Sie hierzu bitte **[Eine Nummer mithilfe des Telefonbuchmenüs speichern]**.

1.4 Alle kopieren

Sie können alle Telefonbuchdaten von der SIM-Karte auf das Telefon oder vom Telefon auf die SIM-Karte kopieren. Dies ist eine nützliche Funktion wenn Sie Ihre Telefonbuchdaten von der SIM-Karte auf Ihr Telefon und umgekehrt speichern möchten.

1.5 Alle löschen

Sie können alle Telefonbuchdaten auf der SIM-Karte oder im Telefon löschen. Außerdem können Sie die Telefonbuchdaten einzeln löschen.

1.6 Anrufergruppe

Sie können Anrufergruppenprofile wie folgt einrichten und bearbeiten:

- 1) Gruppennamen bearbeiten: Drücken Sie zum Bearbeiten des Gruppennamens die Softwaretaste [Option] (links) und wählen Sie „Fertig“, um die Änderungen zu speichern.
- 2) Alarmtyp: Hier können Sie den Alarmtyp wählen, der für diese Gruppe verwendet werden soll. Gehen Sie mithilfe der Navigationstasten nach links oder rechts.
- 3) Alarmgeräusch: Hier können Sie den Klingelton wählen, der verwendet wird wenn Sie einen Anruf von einer Person in dieser Gruppe erhalten. Gehen Sie mithilfe der Navigationstasten nach links oder rechts.
- 4) Alarmbild: Hier können Sie ein Bild wählen, das bei Anrufen von einer Person dieser Gruppe angezeigt wird. Mithilfe der Navigationstasten können Sie das Bild wechseln. Wenn Sie Bilder ansehen und auswählen möchten, wählen Sie die Softwaretaste [Ansehen] (links) und gehen Sie mithilfe der

Navigationstasten nach links oder rechts. Zum Wählen des Bilds, drücken Sie die Softwaretaste [OK] (links).

5) Mitgliederliste

Nachdem Sie Nummern im Telefonbuch gespeichert haben, können Sie sie nach Gruppen durchsuchen.

Sie können Mitglieder in die Mitgliederliste hinzufügen oder sie daraus entfernen. Drücken Sie die Softwaretaste [Option] und wählen Sie „Hinzufügen“. Eine Telefonbuchliste wird angezeigt ohne die bereits bestehenden Mitglieder in der Gruppe. Es ist möglich, ein Mitglied in mehreren Gruppen einzutragen.

1.7 Kurzwahl

Wenn Sie Telefonnummern im Telefonbuch speichern, können Sie bis zu acht Kurzwahleinträge einrichten und die Nummern durch Drücken der zugeordneten Taste wählen. In diesem Menü können Sie die Kurzwahl für die Tasten 2 - 9 aktivieren, deaktivieren und bearbeiten. Um die Kurzwahlfunktion zu verwenden, halten Sie die Nummerntaste Kurzwahl gedrückt und das Telefon wählt die zugehörige Telefonnummer.

Sie können die Kurzwahlliste bearbeiten, indem Sie die Softwaretaste [OK] drücken, um die Option „2. Nummer einstellen“ im Menü ‘Kurzwahl’ zu wählen. Dadurch wird die Kurzwahlliste angezeigt. Drücken Sie die Softwaretaste [Option] und wählen Sie „Bearbeiten“. Wählen Sie anschließend den Eintrag aus der Telefonbuchliste, indem Sie die Softwaretaste [Ok]

(rechts) drücken.

1.8 Sondernummer

Sie können Ihre Mobiletelefonnummer (Besitzernummer) und die Notrufnummer ansehen und bearbeiten.

- 1) Besitzernummer: Zeigt Ihre Mobiletelefonnummer an. Sie können den Besitzernamen und die Telefonnummer bearbeiten.
- 2) Notrufnummer – zeigt die Notrufnummer an.

1.9 Einstellungen

Sie können die Einstellungen für das Telefonbuch folgendermaßen ansehen und bearbeiten.

1.9.1 Speicherstatus

Sie können überprüfen, wie viele Namen und Telefonnummern Sie bereits in Ihrem Telefonbuch (SIM-Karte und Telefonspeicher) gespeichert haben oder wie viel freier Speicherplatz verbleibt.

1.9.2 Bevorzugter Speicherort

Sie können als bevorzugten Speicherort für das Telefonbuch entweder die SIM-Karte oder das Telefon festlegen.

1.9.3 Felder

Es gibt acht Felder, die Sie in Ihrem Telefonbucheintrag ein- oder ausschalten können (Privat, Büro, Fax, E-Mail-Adresse, Firmenname, Anruferbild, Persönlicher Rufton und Anrufergruppe). Drücken Sie die linke Softwaretaste [Ein] oder [Aus], um das Feld ein- oder auszuschalten.

1.9.4 Meine vKarte

Sie können Meine vKarte bearbeiten, speichern und versenden. Sie können Meine vKarte als Ihre mobile Visitenkarte einsetzen.

1) Meine vKarte bearbeiten

In Meine vKarte können Sie Name, Nummer, Privatnummer, Firmenname, E-Mail-Adresse, Geschäftliche Nummer und Faxnummer bearbeiten.

2) Meine vKarte versenden

Sie können Meine vKarte per SMS und IrDA versenden.

1.9.5 Menschliche Spracheingabe

Sie können die im Telefonbuch gespeicherte Telefonnummer hören.

2. Nachrichten

Mit diesem Menü können Sie SMS, MMS, Sprachmail und Broadcast-Nachricht verwenden. Diese Funktionen sind je nach den von Ihrem Dienstanbieter unterstützten Diensten verfügbar

2.1 SMS

Die SMS-Funktion (Short Message Service) ist ein Netzwerkservice der möglicherweise von Ihrem Netzwerk nicht unterstützt wird. Sie können Nachrichten im Format Fax, Seite, E-Mail und Text versenden. Um Textnachrichten per Telefon zu versenden, müssen Sie eine sogenannte „SMS Center Number“ von Ihrem

Dienstanbieter erwerben und diese unter der Option **SC-Adresse** im Menü Profileinstellungen eintragen.

Wenn das Symbol  im Bereich der Statusanzeigen erscheint, bedeutet dies, dass Sie eine neue Nachricht erhalten haben.

Hinweis:

Der SMS-Dienst ist möglicherweise nicht in allen Netzwerken verfügbar. Bei einigen Netzwerken ist er nur innerhalb des eigenen Netzwerks möglich.

2.1.1 Nachricht schreiben

Mit diesem Menü können Sie eine Nachricht schreiben und EMS-Objekte einfügen.

- 1) Wählen Sie das Menü [Nachricht schreiben] im Menü [SMS].
- 2) Erstellen Sie eine Nachricht. Sie können Vorlagen verwenden, Objekte einfügen, den Text formatieren und Eingabemethoden verwenden.
- 3) Wenn Sie die Nachricht vervollständigt haben, drücken Sie die Softwaretaste [Option] (links) und wählen Sie anschließend „Fertig“. Wählen Sie eine der folgenden Optionen.
 - (1) Nur senden: Sendet die Nachricht an die Telefonnummer des Empfängers. Die Nachricht wird nicht gespeichert.
 - (2) Speichern und senden: Speichert die Nachricht und sendet sie an den gewünschten Empfänger.
 - (3) Nur speichern: Speichert die Nachricht, sodass Sie sie später senden können.

- (4) An viele senden: Sendet die Nachricht an mehrere Empfänger. Wählen Sie Liste bearbeiten, um bis zu 10 Empfänger auszuwählen.
- (5) Gruppenweise senden: Sendet die Nachricht an eine Anrufergruppe. Wählen Sie eine Anrufergruppe aus der Liste.
- 4) Sie können die Nummer direkt eingeben oder Sie aus dem Telefonbuch erhalten, indem Sie die Softwaretaste **[Suchen]** (links) drücken.
- 5) Das Telefon zeigt an, ob die Nachricht erfolgreich an alle Empfänger gesendet wurde.

Hinweis:

Wenn Sie einen Anruf erhalten während Sie eine Nachricht schreiben, wird die Nachricht gespeichert und im Modus [Nachricht schreiben] angezeigt wenn Sie das Gespräch beenden. Sie können die Nachricht beenden, ohne Daten zu verlieren.

2.1.2 Eingangsbox

In diesem Menü können Sie neue Textnachrichten gelesene Nachrichten ansehen.

Die Telefonnummer oder der Name des Absenders werden in der Liste angezeigt (falls im **Telefonbuch** gespeichert).

Wenn Sie die Softwaretaste **[Ok]** wählen, können Sie die Inhalte der Nachricht ansehen.

Drücken Sie die Softwaretaste [Option] für die folgenden Optionen:

- 1) Antworten: Ermöglicht Ihnen, dem Absender zu

antworten.

- 2) Löschen: Ermöglicht Ihnen, die gelesene Nachricht zu löschen.
- 3) Weiterleiten: Ermöglicht Ihnen, die Nachricht zu bearbeiten und die bearbeitete Nachricht zu speichern oder versenden.
- 4) Weiterleiten: Ermöglicht Ihnen, die Nachricht weiterzuleiten.
- 5) Alle löschen: Ermöglicht Ihnen, alle Nachrichten in der Eingangsbox zu löschen.
- 6) Nummer verwenden: Ermöglicht Ihnen, den Absender anzurufen oder die Nummer im Telefonbuch zu speichern.
- 7) Objekte speichern: Ermöglicht Ihnen, die Objekte der eingehenden Nachrichten zu speichern.

2.1.3 Ausgangsbox

In diesem Menü können Sie gesendete oder nicht gesendete Nachrichten ansehen, die Sie gespeichert haben.

Die Optionen **Senden, Bearbeiten, Löschen, Alle löschen und nummer verwenden** stehen zur Verfügung.

2.1.4 Entwürfe

sie können gespeicherte Nachrichten in den Entwürfen ansehen und bearbeiten.

2.1.5 Vorlagen

In diesem Menü können Sie Nachrichtenvorlagen bearbeiten und löschen. Sie können bis zu 10 Ihrer

häufig verwendeten Nachrichten speichern, wie zum Beispiel „Rückruf erbeten“, „Essen wir zusammen zu Mittag“, „Wie geht’s denn so“ und so weiter. Sie können bis zu 40 Buchstaben pro Vorlage speichern. Sie können die Vorlage verwenden, indem Sie die Option [Vorlage verwenden] auswählen wenn Sie eine Nachricht schreiben.

2.1.6 Nachrichteneinstellungen

Sie können benutzerdefinierte Nachrichteninformationen einrichten.

2.1.5.1 Profileinstellungen

Je nach Dienstanbieter und Dienstplan können Sie das Nachrichtenprofil einstellen.

Hinweis:

Sie können das Profil folgendermaßen bearbeiten:

- (1) Profilname: Bearbeiten des Profilnamens.
- (2) SC-Adresse: Sie müssen die Nummer von Ihrem Dienstanbieter einholen.
- (3) Gültigkeitsdauer: Wählen Sie aus Maximal, 1 Stunde, 12 Stunden, 1 Tag, 1 Woche.
- (4) Nachrichtentyp: Wählen Sie aus Fax, Seite, E-Mail oder Text.

2.1.5.2 Übliche Einstellungen

Sie können die folgenden üblichen Einstellungen für SMS aktivieren oder deaktivieren.

1) Zustellbericht

Dies erlaubt Ihnen, den Zustellbericht zu

aktivieren oder deaktivieren. Wenn diese Funktion aktiviert ist, informiert das Netzwerk Sie darüber, ob Ihre Nachricht geliefert wurde oder nicht.

2) Antwortpfad

In diesem Menü kann der Empfänger Ihrer Nachricht Ihnen eine Antwort über Ihr Nachrichtenzentrum schicken, falls Ihr Netzwerk den Nachrichtendienst anbietet. Drücken Sie die Softwaretaste [Ein] oder [Aus] (links), um diese Option zu aktivieren oder deaktivieren.

2.1.5.3 Speicherstatus

Hier wird der Speicherstatus von SMS-Nachrichten auf Ihrer SIM-Karte oder dem Telefon angezeigt.

2.1.5.4 Bevorzugter Speicherort

Sie können Ihren bevorzugten Speicherort für ausgehende SMS-Nachrichten einstellen: An SIM oder Telefon.

2.1.5.5 Bevorzugte Übertragung

Sie können Ihre bevorzugte Übertragung für SMS-Nachrichten einstellen.

Übertragungsoptionen sind „Bevorzugter GPRS, Bevorzugter GSM, Nur GPRS und Nur GSM“.

2.2 MMS

MMS (Multimedia Messaging Service), auch Fotonachricht genannt, erlaubt Endbenutzern,

Nachrichten zu senden und empfangen, die Multimediainhalte enthalten (inklusive Bilder, Video, Sound und Text). Es stellt ein reiches Medium für persönliche Multimedia-Nachrichten zwischen zwei Handys oder zwischen Handy und E-Mail dar.

2.2.1 Nachricht schreiben

In diesem Menü können Sie eine Nachricht schreiben und Bilder, Sound und Anhänge anfügen.

- 1) Wählen Sie das Menü [Nachricht schreiben] aus dem Menü [MMS].
- 2) Erstellen Sie eine Nachricht. Sie können An, CC, BCC, Betreff und Inhalt bearbeiten.
- 3) Sie können die Nummer direkt eingeben oder Sie aus dem Telefonbuch holen, indem Sie die Softwaretaste [**Suchen**] drücken.

Hinweis:

Die Optionen zum Bearbeiten des Inhalts sind wie folgt:

- (1) Text bearbeiten / Text entfernen
- (2) Bild hinzufügen / Bild bearbeiten / Bild entfernen
- (3) Audio hinzufügen / Audio bearbeiten / Audio entfernen
- (4) Neues Dia einfügen: Fügt ein neues Dia in die Nachricht ein.
- (5) Voransicht: Spielt die MMS-Nachricht ab.
- (6) Dia-Intervall: Geben Sie die Zeit für ein Dia in Sekunden ein.

- 4) Wenn Sie die Nachricht vervollständigt haben, drücken Sie die Softwaretaste [Option] (links) und wählen Sie anschließend „Fertig“. Wählen Sie

eine der folgenden Optionen.

- (1) Nur senden: Sendet die Nachricht. Sie wird nicht gespeichert.
 - (2) Speichern und senden: Speichert die Nachricht und sendet sie an die gewünschten Empfänger.
 - (3) In Entwürfe speichern: Speichert die Nachricht in den Entwürfen. Sie können Sie später senden.
 - (4) Sendeoptionen: Gültigkeitsdauer, Zustellbericht, Lesebericht, Priorität
 - (5) Beenden: Zum Verlassen von Nachricht schreiben. Das Telefon fragt Sie, ob Sie die Nachricht speichern möchten.
- 5) Das Telefon zeigt an, ob die Nachricht an alle Empfänger gesendet wurde oder nicht.

Hinweis:

Wenn Sie einen Anruf empfangen, während Sie gerade eine Nachricht schreiben, wird die Nachricht gespeichert und im Modus [Nachricht schreiben] angezeigt, nachdem Sie das Gespräch beendet haben. Sie können den Rest der Nachricht schreiben, ohne Daten zu verlieren.

2.2.2 Eingangsbox

Lesen Sie bitte die Beschreibungen zur Eingangsbox in 2.1 SMS.

2.2.3 Ausgangsbox

Lesen Sie bitte die Beschreibungen zur Ausgangsbox in 2.1 SMS.

2.2.4 Entwürfe

Lesen Sie bitte die Beschreibungen zu Entwürfen in 2.1 SMS.

Hinweis:

Optionen für gespeicherte MMS-Nachrichten sind wie folgt:

- 1) Ansehen: Spielt die MMS-Nachricht ab.
- 2) Eigenschaften: Zeigt Eigenschaften der Nachricht an (Von, Cc, Betreff, Datum und Speicher).
- 3) Senden: Sendet die gespeicherte Nachricht an die Empfänger.
- 4) Nachricht bearbeiten
- 5) Löschen: Löscht die Nachricht.
- 6) Alle löschen: Löscht alle Nachrichten.
- 7) Nummer verwenden: Wählen oder im Telefonbuch speichern.

2.2.5 Vorlagen

In diesem Menü können Sie die MMS-Vorlagen bearbeiten und eine Nachricht schreiben. Sie können die Vorlage verwenden, indem Sie die Option [Vorlage verwenden] wählen wenn Sie eine Nachricht schreiben.

Wählen Sie eine Vorlage und drücken Sie die Softwaretaste [Option]:

- 1) Ansehen: Erlaubt Ihnen, die Vorlagennachricht anzusehen und anzuhören.
- 2) Eigenschaften: Zeigt die Eigenschaften der Vorlagen an (Von, CC, Betreff, Datum und Speicher).
- 3) Nachricht schreiben: Erlaubt Ihnen, eine

Nachricht mit einer Vorlage zu schreiben.

- (1) Von, CC und BCC: Erlaubt Ihnen, Nummern oder E-Mail-Adressen hinzuzufügen.
- (2) Betreff: Erlaubt Ihnen, den Textinhalt zu bearbeiten.
- (3) Inhalt bearbeiten: Erlaubt Ihnen die Auswahl aus Text, Bild oder Sound durch drücken der oberen und unteren Navigationstasten.

2.2.6 Nachrichteneinstellungen

Innerhalb des Untermenüs MMS können Sie benutzerdefinierte Werte zu üblichen Parametern für mit Handys erstellte Nachrichten einstellen. Durch das Einstellen von Werten für MMS-Nachrichten können Sie einen noch bequemeren Service erleben. Sie können die MMS-bezogenen Parameter für das Senden und Empfangen von MMS-Nachrichten einstellen.

1) Senden

Hier können Sie die Parameter für das Senden von MMS-Nachrichten einstellen.

(1) Gültigkeitsdauer

Sie können die Dauer einstellen, in der das Dienstzentrum versuchen soll, die Nachricht zu senden. Wenn die Nachricht verfällt, sendet das Nachrichtenzentrum die Nachricht nicht.

A. Max.: Maximale Dauer, die der Dienstanbieter erlaubt.

B. 1 Woche

- C. 1 Tag
- D. 12 Stunden
- E. 1 Stunde

(2) Zustellbericht

Dies ermöglicht Ihnen, den Zustellbericht zu aktivieren oder deaktivieren. Wenn diese Funktion aktiviert ist, informiert Sie das Netzwerk darüber, ob eine Nachricht geliefert wurde oder nicht.

- A. Ein
- B. Aus

(3) Lesebericht

Sie können einstellen, ob Sie von jedem Empfänger einen Lesebericht erhalten möchten.

- A. Ein
- B. Aus

(4) Priorität

- A. Hoch
- B. Normal
- C. Niedrig

(5) Dia-Intervall

Sie können einstellen, wie lange eine Nachricht abgespielt werden soll. Geben Sie die Sekunden in Zahlen ein.

(6) Zustellzeit

Sie können einstellen, wann das Telefon Ihre Nachricht senden soll.

- A. Sofort
- B. In 1 Stunde

C. In 12 Stunden

D. In 24 Stunden

2) Abrufen

Hier stellen Sie die Parameter für das Empfangen von MMS-Nachrichten ein.

(1) Eigenes Netz

A. Sofort

B. Verschoben

C. Eingeschränkt

(2) Fremdnetz

A. Wie eigenes

B. Verschoben

C. Eingeschränkt

(3) Lesebericht

A. Auf Wunsch

B. Senden

C. Nie Senden

(4) Zustellbericht

A. Ein B. Aus

3) Filter

Sie können MMS-Nachrichten in drei Kategorien filtern, wie folgt:

(1) Anonym (Zulassen/Abweisen)

(2) Maximale Größe (KB)

(3) Anzeige (Zulassen/Abweisen)

4) Profil bearbeiten

Wählen Sie aus der Profilliste. Sie können das Profil aktivieren oder es bearbeiten.

Profiloptionen:

(1) Profil umbenennen: Bearbeiten Sie den

- Profilnamen.
- (2) Homepage: Geben Sie die URL ein.
 - (3) Datenkonto: Wählen Sie ein Datenkonto aus der Liste.
 - (4) Verbindungstyp:
 - A. Verbindungsorientiert: Sie können die IP-Adresse bearbeiten.
 - B. Verbindungslos: Sie können die IP-Adresse bearbeiten.
 - C. HTTP: Wenn Sie http wählen, können Sie die Proxy-Adresse und den Proxy-Port bearbeiten.
 - (5) Benutzername: Geben Sie den Benutzernamen ein.
 - (6) Kennwort: Geben Sie das Kennwort ein.
- 5) Speicherstatus
- Dies zeigt die Kapazität, den aufgebrauchten Speicherplatz und den verbleibenden Speicherplatz.

2.3 Sprachmail

Ihr Telefon ist in der Lage, mit einer Sprachmail-Servernummer zu wählen (falls von Ihrem Netzwerk zur Verfügung gestellt). Wenn eine Sprachmail angekommen ist, zeigt Ihr Telefon **neue Nachricht** im Bereitschaftsbildschirm an und informiert Sie über die Ankunft.

Wählen Sie Sprachmail aus der Liste und drücken Sie die Softwaretaste [Option] (links). Sie können die Sprachmail-Servernummer **Bearbeiten** und **Löschen**.

Wenn Sie **Mit Sprachmail verbinden** wählen, wählt Ihr Telefon die konfigurierte Nummer, die in der Sprachmailliste gespeichert wurde. Sie können die Sprachmail nun anhören.

Hinweis:

Sprachmail ist eine Netzwerkfunktion. Kontaktieren Sie bitte Ihren Dienstanbieter für weitere Informationen.

2.4 Broadcast-Nachricht

Dieser Netzwerkdienst erlaubt Ihnen, Broadcast-Nachrichten zu unterschiedlichen Themen wie Wetter, Verkehr, PLZ, Krankenhäuser, Taxis oder Apotheken in Ihrer Nähe zu empfangen. Sie können die Nachricht auch in einer bestimmten Sprache empfangen (z. B. wenn Sie im Ausland sind), indem Sie die Option **Sprachen** (2.4.3) verwenden.

Weiter Informationen über Broadcast-Nachrichtenthemen erhalten Sie bei Ihrem Dienstanbieter.

Das Telefon zeigt die Broadcast-Nachrichten sofort nach deren Eintreffen an, jedoch unter der folgenden Bedingung:

- 1) Das Telefon muss im Bereitschaftsmodus sein.
- 2) Die Option **Empfangsmodus** (2.4.1) muss **Eingeschaltet** sein.
- 3) Der Nachrichtenkanal muss in der Kanalliste aktiv sein.

Hinweis:

Dieser Dienst ist möglicherweise nicht in allen Netzwerken verfügbar.

Die folgenden Optionen sind verfügbar:

2.4.1 Empfangsmodus

Sie können den Empfangsmodus ein- oder ausschalten, indem Sie die Softwaretaste (links) drücken.

Dies erlaubt Ihnen, den Empfang von Broadcast-Nachrichten zu aktivieren oder deaktivieren.

2.4.2 Nachricht lesen

Mit diesem Menü können Sie alle empfangenen Broadcast-Nachrichten lesen. Der Titelbereich des Bildschirms zeigt den Namen der Nachricht an. Wenn das Telefon neue Inhalte empfängt, aktualisiert das Telefon die Inhalte der Nachricht.

2.4.3 Sprachen

Erlaubt Ihnen, die bevorzugte Sprache für die Anzeige von Broadcast-Nachrichten einzustellen. Die Anzahl von auswählbaren Sprachen hängt von Ihrer SIM-Karte ab.

2.4.4 Kanaleinstellung

Erlaubt Ihnen, die Kanäle anzugeben, von denen Sie Broadcast-Nachrichten empfangen möchten.

In diesem Menü können Sie die Liste ansehen und sie vergrößern oder verkleinern, indem Sie die Optionen **Wählen**, **Hinzufügen**, **Bearbeiten** und **Löschen** einsetzen. Die Größe der Liste hängt von Ihrer SIM-Karte ab. Die Liste zeigt alle gewählten

Gegenstände an.

Hinweis: Weitere Informationen über die verfügbaren Themen erhalten Sie bei Ihrem Netzwerk-Dienstanbieter.

3. Verlauf

In diesem Menü können Sie alle gewählten, empfangenen oder verpassten Anrufe sehen.

Es wird die Nummer und der Name (falls verfügbar) angezeigt, zusammen mit dem Datum und der Uhrzeit des jeweiligen Anrufs.

Hinweis: Ihr Telefon kann bis zu zehn Nummern in jeder Liste aufbewahren.

3.1 Anrufe in Abwesenheit

In diesem Menü sehen Sie die letzten zehn Anrufe in Abwesenheit.

In der Liste von Anrufen in Abwesenheit sehen Sie Einzelheiten wenn Sie die Softwaretaste [**OK**] (links) drücken. Im Ansichtsbildschirm können Sie die Nummer wählen, indem Sie die Wähltaste drücken.

Im Menü [Option] gibt es die folgenden vier Möglichkeiten:

- Löschen: Hiermit können Sie den Eintrag löschen.
- Im Telefonbuch speichern: Hiermit können Sie den Eintrag im Telefonbuch speichern.
- Wählen: Hiermit können Sie die eingetragene Nummer zurückrufen.
- Bearbeiten: Hiermit können Sie die Nummer bearbeiten und im Telefonbuch speichern.

3.2 Gewählte Anrufe

In diesem Menü können Sie die letzten gewählten Anrufe ansehen.

In der Liste gewählter Anrufe können Sie Einzelheiten zu einem Eintrag sehen, indem Sie die Softwaretaste [**Ok**] (links) drücken. Im Ansichtsbildschirm können Sie die Nummer wählen, indem Sie die Wähltaste drücken.

Im Menü [Option] gibt es die folgenden vier Möglichkeiten:

- Löschen: Hiermit können Sie den Eintrag löschen.
- Im Telefonbuch speichern: Hiermit können Sie den Eintrag im Telefonbuch speichern.
- Wählen: Hiermit können Sie die eingetragene Nummer zurückrufen.
- Bearbeiten: Hiermit können Sie die Nummer bearbeiten und im Telefonbuch speichern.

3.3 Empfangene Anrufe

In diesem Menü können Sie die letzten zehn empfangenen Anrufe ansehen.

In der Liste der empfangenen Anrufe sehen Sie Einzelheiten wenn Sie die Softwaretaste [**Ok**] (links) drücken. Im Ansichtsbildschirm können Sie die Nummer wählen, indem Sie die Wähltaste drücken.

Im Menü [Option] gibt es die folgenden vier Möglichkeiten:

- Löschen: Hiermit können Sie den Eintrag löschen.
- Im Telefonbuch speichern: Hiermit können Sie den Eintrag im Telefonbuch speichern.
- Wählen: Hiermit können Sie die eingetragene

Nummer zurückrufen.

- Bearbeiten: Hiermit können Sie die Nummer bearbeiten und im Telefonbuch speichern.

3.4 Anrufprotokoll löschen

In diesem Menü können Sie alle Daten jeder Kategorie auf einmal löschen.

Es gibt die folgenden drei Anrufrkategorien:

- Anruf in Abwesenheit: Hier können Sie alle Daten zu Anrufen in Abwesenheit löschen.
- Gewählter Anruf: Hier können Sie alle Daten zu gewählten Anrufen löschen.
- Empfangender Anruf: Hier können Sie alle Daten zu empfangenen Anrufen löschen.
- Alle löschen: Hier können Sie alle Anrufprotokolle löschen.

3.5 Anrufzeit

In diesem Menü können Sie Timer für gewählte und empfangene Anrufe ansehen. Die folgenden Timer stehen zur Verfügung:

- Letzte Anrufzeit: Die Länge des letzten Anrufs
- Gesamt gesendet: Die Gesamtlänge aller getätigten Anrufe seit der letzten Zurückstellung
- Gesamt empfangen: Die Gesamtlänge aller empfangenen Anrufe seit der letzten Zurückstellung
- Alle Zeiten zurücksetzen: Hier können Sie alle Anruf-Timer zurücksetzen.

Hinweis: Die tatsächliche Zeit, die Ihnen von Ihrem Dienstanbieter berechnet wird, kann davon abweichen, je nach Netzwerkeigenschaften, Auf-/Abrundung der Rechnungsbeträge usw.

3.6 Anrufgebühren

Sie können die Gebühren Ihres letzten Anrufs oder aller Anrufe ansehen. Die Gebühren können nur angezeigt werden wenn Ihr Netzwerkbetreiber diesen Dienst unterstützt. Die folgenden Optionen stehen zur Auswahl:

- Gebühren für letzten Anruf: Hier können Sie die Gebühren für Ihren letzten Anruf überprüfen.
- Gesamtgebühren: Hier können Sie die Gebühren für all Anrufe überprüfen.
- Gebühren zurücksetzen: Hier können Sie die Gebühren zurücksetzen.
- Maximalgebühren: Geben Sie PIN2 ein und eine Begrenzung für die Maximalgebühren.
- Gebühr je Einheit: Geben Sie PIN2 ein und eine Begrenzung für die Gebühr je Einheit.

Hinweis: Nicht alle SIM-Karten unterstützen diese Funktion. Die Anzahl von Posten in dieser Liste hängt vom Inhalt Ihrer SIM-Karte ab.

3.7 SMS-Zähler

Hier sehen Sie die Anzahl gesendeter und empfangender SMS-Nachrichten.

3.8 GPRS-Zähler

Hier sehen Sie die Anzahl gesendeter und empfangender

SMS-Nachrichten. Sie können den Zähler auch zurücksetzen.

- Zuletzt gesendete: Hier können Sie die zuletzt gesendeten GPRS-Nachrichten ansehen.
- Zuletzt empfangene: Hier können Sie die zuletzt empfangenen GPRS-Nachrichten ansehen.
- Alle gesendeten: Hier können Sie die Nummern von allen gesendeten GPRS-Nachrichten ansehen.
- Alle empfangenen: Hier können Sie die Nummern von allen empfangenen GPRS-Nachrichten ansehen.
- Zähler zurücksetzen: Hier können Sie den GPRS-Zähler zurücksetzen.

4. Einstellungen

In diesem Menü können Sie die Einstellungen für Ihr Telefon ändern. Es gibt die Untermenüs Telefoneinstellungen, Anrufeinstellungen, Netzwerkeinstellungen, Sicherheitseinstellungen und Auf Werkseinstellungen zurücksetzen.

4.1 Telefoneinstellungen

In diesem Menü können Sie Einstellungen vornehmen bezüglich Anzeige und Funktionen des Telefons: Sound & Licht, Zeit und Datum, Sprache, Bevorzugte Eingabemethoden, Displayeinstellungen, Kontrast, Sonderschlüssel und Schnellzugriff.

4.1.1 Sound & Licht

Sie können die Einstellungsfunktion Sound und Licht

verwenden, um unterschiedliche Einstellungen an Umgebungen wie Allgemein, Meeting, Draußen, Drinnen und Kopfhörer anzupassen.

Wählen Sie jede Umgebung und anschließend „Aktivieren“, um die Einstellung zu aktivieren. Wählen Sie „Anpassen“, um die Einstellungen zu Sound und Licht anzupassen.

Die folgenden Optionen stehen zur Verfügung:

1) Toneinstellungen

In diesem Menü können Sie die folgenden Einstellungen definieren:

(1) Eingehender Anruf

Diese Option erlaubt Ihnen, den gewünschten Rufton auszuwählen. Sie können eine Musikdatei als Rufton verwenden, die Sie mit WAP, MMS oder EMS heruntergeladen haben. Sie können auch Dateien von der microSD-Karte aus zu den Toneinstellungen weiterleiten. Jedes Mal wenn Sie einen Ton auswählen, spielt das Telefon ihn einige Sekunden lang ab.

(2) Alarm

Diese Option erlaubt Ihnen, das Alarmgeräusch auszuwählen. Sie können eine Musikdatei als Alarmgeräusch verwenden, die Sie mit WAP, MMS oder EMS heruntergeladen haben. Sie können auch Dateien von der microSD-Karte aus zu den Toneinstellungen weiterleiten. Jedes Mal wenn Sie einen Ton auswählen, spielt das Telefon ihn einige Sekunden lang ab.

- (3) Einschalten
Sie können ein Einschaltgeräusch aus den Tönen auswählen oder „lautlos“ wählen. Das Telefon spielt das Einschaltgeräusch ab wenn Sie das Telefon einschalten.
- (4) Ausschalten
Sie können ein Ausschaltgeräusch aus den Tönen auswählen oder „lautlos“ wählen. Das Telefon spielt das Ausschaltgeräusch ab wenn Sie das Telefon ausschalten.
- (5) Aufklappen
Diese Option erlaubt Ihnen, einen Ton oder „lautlos“ für das Aufklappen einzustellen.
- (6) Zuklappen
Diese Option erlaubt Ihnen, einen Ton oder „lautlos“ für das Zuklappen einzustellen.
- (7) Nachrichtenton
Das Telefon spielt den Nachrichtenton ab wenn Sie eine Nachricht erhalten.
- (8) Tastenton
Diese Option erlaubt Ihnen, den Ton auszuwählen, der beim Drücken einer Taste abgespielt wird.
- Stumm: Die Tasten geben kein Geräusch ab.
 - Klick: Die Tasten geben ein Geräusch ab.
 - Ton: Die Tasten geben ein Geräusch ab.
Klang menschlicher Sprache: Die Tasten geben einen Ton im Klang menschlicher Sprach ab.

2) Lautstärke

Diese Option erlaubt Ihnen, die Lautstärke von Rufton, Tastenton, Klapperton und Einschaltton einzustellen. Sie können unterschiedliche Lautstärken für den Rufton, Tastenton und Klapperton einstellen.

3) Alarmart

Diese Option erlaubt Ihnen, den Alarmtyp zu definieren. Hierüber steuern Sie, welche Alarmarten Ihr Telefon abspielen soll.

Sie können die Alarmtypen wie folgt einstellen:

- Rufton: Das Telefon spielt den Rufton ab, der in der Option [Toneinstellung] gewählt wurde.
- Nur Vibration: Das Telefon vibriert, ohne zu klingeln.
- Vibration & Rufton: Das Telefon vibriert und klingelt gleichzeitig.
- Vibration, dann Rufton: Das Telefon vibriert erst und klingelt dann.
- Nur Licht: Nur die LED-Anzeige des Telefons leuchtet.

4) Intelligente Anruferbenachrichtigung

Wenn die Funktion Intelligente Anruferbenachrichtigung aktiviert ist, sind Sie in der Lage, den "menschlichen Tastenton" zu hören. Die eingehende Melodie wird abgeschaltet.

5) Ruftonart

Sie können die Ruftonart für das Abspielen der Ruftöne einstellen.

- Einmal: Spielt den Rufton einmal ab.

- Wiederholt: Spielt den Rufton wiederholt ab.
- Ansteigend: Spielt den Rufton mit ansteigender Lautstärke ab.

6) Extraton

Sie können die folgenden Alarmtöne ein- oder ausschalten:

- Achtung
- Fehler
- Alarmton bei Anruf
- Verbinden

7) Antwortmodus

Diese Option erlaubt Ihnen, einen eingehenden Anruf auf zwei Weisen zu beantworten.

Die folgenden Optionen stehen zur Verfügung:

- Beliebige Taste: Wählen Sie diese Option, um einen Anruf durch Drücken einer beliebigen Taste (mit Ausnahme der [Endetaste]) zu beantworten.
- Sendetaste Antwort: Wählen Sie diese Option, um einen Anruf durch Drücken der Sendetaste Antwort zu beantworten.
Durch Drücken der Softwaretaste [Abweisen] können Sie einen Anruf im Modus Beliebige Taste und Sendetaste Antwort abweisen.
- Schiebeantwort: Wählen Sie diese Funktion, um einen Anruf durch Aufschieben und ohne Tastendruck anzunehmen.

8) LCD-Beleuchtung

Sie können wählen, ob das Telefon die

Beleuchtung verwendet soll oder nicht. Sie können die Standby-/Gesprächszeit verlängern wenn Sie die Beleuchtung ausschalten.

Die folgenden Optionen stehen zur Verfügung: Die Beleuchtung bleibt an für

- 5 Sek.
- 15 Sek.
- 30 Sek.
- 45 Sek.

4.1.2 Zeit und Datum

Hier können Sie Zeit und Datum für Ihr Telefon einstellen.

1) Heimatort einstellen

In diesem Menü können Sie eine Stadt als Ihren Heimatort einstellen. Wählen Sie bitte den nächsten Ort aus der Liste.

2) Zeit/Datum einstellen

In diesem Menü können Sie die aktuelle Zeit und das aktuelle Datum einstellen, wie sie auf dem Bereitschaftsbildschirm angezeigt werden.

(1) SS:MM: Sie können die Stunden im 24-Stunden-Format eingeben sowie die Minuten. Drücken Sie anschließend die untere Navigationstaste.

(2) JJJJ/MM/TT: Geben Sie hier Jahr, Monat und Tag ein.

Drücken Sie die Softwaretaste [Ok] (links), um Zeit und Datum zu speichern.

3) Format einstellen

Hier können Sie einstellen, ob die Zeit im 12-Stunden-Format (AM/PM) oder im 24-Stunden-Format angezeigt werden soll. Wenn das Zeitformat im 12-Stunden-Typ steht, können Sie zwischen AM und PM umschalten, indem Sie die Navigationstasten drücken.

(1) Zeitformat

- 24-Stunden
- 12-Stunden

(2) Datumsformat

- JJJJ/MM/DD (z. B. 2006/12/25)
- JJJJ-MM-TT (z. B. 2006-12-25)
- MMM TT, JJJJ (z. B. Dez 25, 2006)
- TT-MMM-JJJJ (z. B. 25-Dez-2006)
- TT/MM/JJJJ (z. B. 25/12/2006)
- MM/TT/JJJJ (z. B. 12/25/2006)

4) Sommerzeit einstellen

Hier können Sie die Sommerzeit einstellen. Das Telefon zeigt die Sommerzeit an. Sie wird angewandt auf die Empfangs- und Sendezeit von SMS- und MMS-Nachrichten.

5) Automatische Aktualisierung von Zeit und Datum

Mit diesem Menü können Sie automatisch die aktuelle Zeit und das aktuelle Datum für Ihr Telefon erhalten. Diese Funktion schalten Sie ein oder aus, indem Sie die Softwaretaste [Ein] oder [Aus] (links) drücken.

4.1.3 Sprache

In diesem Menü können Sie die Anzeigesprache

auswählen. Wählen Sie Ihre bevorzugte Sprache und drücken Sie die Softwaretaste [Ok] (links), um die Einstellung zu speichern. Wenn Sie die Spracheinstellung ändern, zeigt das Telefon im entsprechenden Sprachmodus an.

Die folgenden Optionen stehen zur Verfügung:

- **Englisch**
- **Deutsch**
- **Türkisch**
- **Russisch**

4.1.4 Bevorzugte Eingabemethoden

In diesem Menü können Sie Ihre bevorzugte Eingabemethode einstellen. Sobald Sie Ihre bevorzugte Eingabemethode eingestellt haben, bleibt die Einstellung, bis Sie sie zum nächsten Mal ändern.

4.1.5 Displayeinstellungen

In diesem Menü können Sie das Telefondisplay wie folgt einstellen:

- 1) Hintergrund
nachdem Sie zwischen Haupt-LCD oder Front-LCD ausgewählt haben, können Sie einen Hintergrund wie folgt wählen:
 - (1) System: Sie können ein Hintergrundbild aus den Bildern auswählen, inklusive der Analoguhr und der Digitaluhr.
 - (2) Benutzerdefiniert: Sie können im Dateimanager nach Bildern und Fotos suchen. Für das Hintergrundbild gibt es jedoch eine Größenbeschränkung. Sie

können die Option Benutzerdefiniert nur für den Hintergrund des Haupt-LCDs wählen.

2) Bildschirmschoner

In diesem Menü können Sie die Einstellungen für den Bildschirmschoner vornehmen. Das Telefon zeigt das gewählte Bild in einem vollen Bildschirm an, wenn keine Tasten gedrückt werden.

(1) Einstellung: Ein/aus

(2) Wählen

A. System: Sie können ein

Bildschirmschoner-Bild aus den Bildern auswählen, inklusive der Analoguhr und der Digitaluhr.

B. Benutzerdefiniert: Sie können im

Dateimanager nach Bildern und Fotos suchen. Für das Bildschirmschoner-Bild gibt es jedoch eine Größenbeschränkung.

3) Hauptmenü-Stil

Sie können den Stil für das Hauptmenü einstellen.

4) Themen

Sie können ein Thema für den Anzeigestil des Telefons einstellen. Wählen Sie ein Thema bezüglich der Menü-Tittleiste, Auswahlleiste und Softwaretastenleiste.

5) Begrüßungstext

6) Das Menü Begrüßungstext erlaubt Ihnen die Anzeige eines Begrüßungstexts auf dem Bereitschaftsbildschirm.

Sie können den Begrüßungstext bearbeiten und festlegen. Nach Sie nach der Bearbeitung des Begrüßungstexts die Softwaretaste [Done] (rechts), um die Änderungen zu speichern.

- 7) Datum und Uhrzeit anzeigen
Sie können das Telefon so einstellen, dass auf dem Bereitschaftsbildschirm Datum und Uhrzeit angezeigt/verborgen werden.
- 8) Eigene Rufnummer anzeigen
Sie können einstellen, ob die eigene Rufnummer angezeigt werden soll oder nicht.

4.1.6 Kontrast

In diesem Menü können Sie die Kontrasteinstellungen des LCD-Bildschirms in Stufen von 1 bis 15 einstellen.

Drücken Sie die rechte oder linke Navigationstaste, um den Kontrast einzustellen, während Sie den Kontrast auf einem Beispielbild überprüfen können.

4.1.7 Sonderschlüssel

In diesem Menü können Sie die Funktionen für die 4-Wege-Navigationstaste im Bereitschaftsmodus zuordnen.

Sie können die Navigationstasten Unten/Links/Rechts bestimmten Menüs zuordnen. Wählen Sie aus den Menülisten aus und drücken Sie die Taste [OK], um das zugeordnete Menü zu ändern.

Standardzuordnung:

- Oben: Schnellzugriff

- Unten: Toneinstellungen
- Links: Nachrichten
- Rechts: Kalender

4.1.8 Schnellzugriff

In diesem Menü können Sie die Menüliste der Schnellzugriffe einstellen.

Drücken Sie die Softwaretaste [Bearbeiten] (links), um das zugeordnete Menü für die Schnellzugriffsnummern zu bearbeiten.

4.2 Anrufeinstellungen

Die folgenden Anrufeinstellungen sind Netzwerkdienste. Kontaktieren Sie bitte Ihren Netzwerk-Dienstanbieter, um die Verfügbarkeit zu überprüfen und sich für die einzelnen Funktionen anzumelden.

4.2.1 Anrufer-ID

Dieser Netzwerkdienst informiert den Empfänger über Ihre Anrufer-ID wenn Sie einen Anruf tätigen.

Sie können die folgenden Optionen für die Anrufer-ID-Funktion einstellen:

- Durch Netzwerk eingestellt: Das Netzwerk entscheidet, ob die Anrufer-ID angezeigt wird oder nicht.
- ID verbergen: Wenn Sie Ihre Telefonnummer nicht versenden möchten, wählen Sie das Menü [ID verbergen].
- ID senden: Ihre Anrufer-ID wird versandt wenn Sie einen Anruf tätigen.

Hinweis:

Einige Netzwerke gestatten dem Benutzer nicht, diese Einstellungen zu ändern.

4.2.2 Anklopfen

Dieser Netzwerkdienst informiert Sie darüber wenn jemand versucht, Sie anzurufen während Sie gerade in einem anderen Gespräch sind. Sie können die Anklopfoptionen nur für Sprachanrufe einstellen.

Die folgenden Optionen sind für jeden Dienst verfügbar:

- Aktivieren: Aktiviert den Anklopfdienst.
- Deaktivieren: Deaktiviert den Anklopfdienst.
- Statusabfrage: Zeigt den Status des Anklopfdienstes an.

4.2.3 Rufumleitung

Dieser Netzwerkdienst leitet eingehende Anrufe an eine von Ihnen angegebene Nummer weiter.

Beispiel: Während Sie selbst beschäftigt sind, möchten Sie Ihre geschäftlichen Anrufe vielleicht an einen Kollegen weiterleiten.

Die Rufumleitung kann folgendermaßen eingestellt werden:

Sie müssen eine Nummer für eingehende Anrufe angeben.

- Alle Sprachanrufe umleiten: Leitet alle Sprachanrufe um.
- Falls unerreichbar: Leitet Anrufe um wenn Sie sich nicht im Abdeckungsbereich Ihres

Diensteanbieters befinden.

- Falls unbeantwortet: Leitet Anrufe um wenn Sie das Gespräch nicht annehmen.

Hinweis:

Ein Netzwerk hat möglicherweise eine festgelegte Zeit für die Verzögerung bei unbeantworteten Anrufen.

- Falls besetzt: Leitet Anrufe um wenn Sie bereits ein anderes Gespräch führen.
- Alle Datenanrufe umleiten: Leitet alle Datenanrufe um.
- Alle Umleitungen aufheben: Hebt alle Umleitungsoptionen auf.

Hinweis:

Das Telefon sendet Ihre Einstellungen an das Netzwerk, das daraufhin die Einstellungen bestätigt. Sie können alle Rufumleitungseinstellungen deaktivieren, indem Sie **Alle Umleitungen aufheben** wählen.

Die folgenden Optionen sind für alle Dienste verfügbar:

- Aktivieren: Aktiviert die gewählten Rufumleitungsdienste.
- Deaktivieren: Deaktiviert die gewählten Rufumleitungsdienste.
- Statusabfrage: Zeigt den Status der gewählten Rufumleitungsdienste an.

4.2.4 Ruf Sperre

Dieser Netzwerkdienst erlaubt Ihnen, Ihre Anrufe

einzuschränken.

Call barring can be set up in the following ways

- 1) Ausgehende Anrufe
 - (1) Alle Anrufe: Verhindert alle ausgehenden Anrufe.
 - (2) Internationale Anrufe: Verhindert alle ausgehenden internationalen Anrufe.
 - (3) International außer eigenes Netz: Wenn Sie im Ausland sind, können sie nur Nummern anrufen, die sich im aktuellen Land und in Ihrem Heimatland befinden (das Land, in dem sich Ihr Netzanbieter befindet).
- 2) Eingehende Anrufe
 - (1) Alle Anrufe: Verhindert den Empfang eingehender Anrufe.
 - (2) Im Festnetz: Verhindert den Empfang von eingehenden Anrufen wenn Sie Ihr Telefon außerhalb Ihres Heimdienst-Bereichs nutzen.
- 3) Alle abrechen
Deaktiviert alle Rufsperr-Einstellungen. Sie können anschließend wieder normal Gespräche tätigen und annehmen.
- 4) Sperrkennwort ändern
Mit dieser Option können Sie das von Ihrem Dienstanbieter erhaltene Sperrkennwort ändern. Sie müssen das aktuelle Kennwort eingeben, bevor Sie ein neues bestimmen können.

Die folgenden Optionen sind für jeden Dienst verfügbar:

- (1) Aktivieren: Aktiviert die gewählten Rufsperrdienste.
- (2) Deaktivieren: Deaktiviert die gewählten Rufsperrdienste.
- (3) Statusabfrage: Zeigt den Status der gewählten Rufsperrdienste an.

Hinweis:

Das Telefon sendet Ihre Einstellungen an das Netzwerk, das daraufhin die Einstellungen bestätigt. Sie können alle Rufsperr-Einstellungen deaktivieren, indem Sie **Alle abbrechen** wählen.

4.2.5 Anrufzeiterinnerung

Sie können die Anrufzeiterinnerung einstellen:

- Aus
- Einmalig
- Periodisch

4.2.6 Anrufzeitanzeige

Sie können die Anrufzeitanzeige anzeigen lassen.

4.2.7 Automatische Wahlwiederholung

Mit dieser Option können Sie eine automatische Wahlwiederholung einstellen wenn das Gerät des Empfängers besetzt ist. Wenn Sie [Automatische Wahlwiederholung] einschalten, wird die Nummer weitere zehn Mal gewählt. Gehen Sie zur Wahlwiederholung wie folgt vor:

- Wenn der Anruf nicht angenommen wird, legt das Telefon automatisch auf und wählt die Telefonnummer erneut.

- Drücken Sie die Wähltaste oder die Hakentaste an Ihrem Ohrhörer/Mikrofon wenn Sie einen Ohrhörer / ein Mikrofon verwenden.

Das Telefon wiederholt die Wahl zehn Mal.

4.2.8 Geschlossene Benutzergruppe

Dieses Menü erlaubt Ihnen, eine geschlossene Benutzergruppe zu erstellen und sie an das Netzwerk zu senden. Diese Funktion hängt jedoch von der Verfügbarkeit des Netzwerks ab.

4.3 Netzeinstellungen

Diese Menüfunktionen sind Netzwerkdienste. Kontaktieren Sie bitte Ihren Dienstanbieter, um die Verfügbarkeit zu überprüfen und sich für die gewünschten Funktionen anzumelden. Diese Einstellungen können Ihre monatlich Rechnung und die Netzwerkleistung Ihres Telefons beeinflussen.

4.3.1 Netzwahl

Die Funktion Netzwahl ermöglicht Ihnen, das Netzwerk automatisch oder manuell auszuwählen, das außerhalb Ihres Heimbereichs verwendet werden soll.

Hinweis:

Sie können ein anderes Netzwerk als Ihr Heimnetzwerk nur dann auswählen, wenn dies eine gültige Übereinkunft mit Ihrem Heimnetzwerk besitzt.

Die folgenden Optionen stehen zur Verfügung:

- 1) Automatisch: Sie werden mit dem ersten

verfügbaren Netzwerk verbunden.

- 2) Manuell: Das Telefon sucht nach verfügbaren Netzwerken und Sie können eines manuell auswählen.

4.3.2 Bandwahl

In diesem Menü können Sie die Bandbreite wie folgt wählen:

- 1) 900
- 2) 1800
- 3) 1900
- 4) Dual Band

4.3.3 GPRS-Verbindung

Drücken Sie die Softwaretaste [Ändern] (links), um die Einstellungen für die GPRS-Verbindung zu ändern.

Die GPRS-Verbindung wird eingestellt zu:

- 1) Nach Bedarf
- 2) Immer

4.4 Sicherheitseinstellungen

Es gibt sechs Arten von Sicherheitseinstellungs-Kategorien. Sie können den Sicherheitsmodus optimieren, indem Sie Untermenüs unter „Sicherheitseinstellungen“ im Menü „Einstellungen“ auswählen. Diese Sicherheitseinstellungen helfen dabei, Ihre Privatsphäre zu schützen und Ihr Telefon vor fremdem Zugriff zu bewahren.

4.4.1 PIN-Sperre

Wenn die Funktion PIN-Sperre eingeschaltet ist, arbeitet das Telefon nur, wenn Sie den PIN-Code für die SIM-Karte eingeben. Wenn Sie das Telefon ohne die SIM-Karte einschalten, werden Sie nach dem Kennwort gefragt. Sobald das korrekte Kennwort eingegeben wurde, funktioniert das Telefon ohne die SIM-Karte.

4.4.2 Telefonsperre

Wenn die Funktion Telefonsperre eingeschaltet ist, muss der Benutzer das Kennwort jedesmal eingeben, wenn das Telefoneingeschaltet wird. Ohne das Kennwort kann kein Anruf getätigt oder das Telefon anderweitig benutzt werden.

4.4.3 Automatische Tastensperre

Ihr Telefon ist ein Klapptelefon und Tasten können versehentlich gedrückt werden. Um ungewünschtes Tastendrücken zu vermeiden, können Sie die Automatische Tastensperre verwenden. Ohne die Eingabe des Entsperrcodes können Sie das Telefon nicht bedienen und keine Anrufe tätigen. Sie können jedoch Anrufe annehmen und Nachrichten empfangen, ohne den Entsperrcode eingeben zu müssen.

Um die Einstellungen für die Tastensperre zu ändern,

- 1) Drücken Sie die Taste * und wählen Sie die Optionen für die Tastensperre (Keine/ 5 Sek. / 30 Sek. / 1 Min. / 5 Min. / Zuschieben) oder
- 2) Drücken Sie die Menütaste und wählen Sie 4.

Wenn Sie die Tastensperre aufheben möchten,

- 1) Drücken Sie die Softwaretaste [Entsperren] (links) und die Taste * nacheinander, wann immer sie die Tastensperre aufheben möchten.

4.4.4 Feste Rufnummer

Wenn der Modus Feste Rufnummer aktiviert ist, kann die Person, die das Telefon benutzt, nur diejenigen Telefonnummern anrufen, die in der Liste Feste Rufnummern gespeichert sind. Wenn Sie eine Nummer anrufen möchten, die nicht in der Liste Feste Rufnummern gespeichert ist, müssen Sie PIN2 eingeben, um den Modus Feste Rufnummer zu deaktivieren. Wenn die SIM-Karte keine PIN2 hat, wird diese Funktion nicht unterstützt.

Im Modus Feste Rufnummer können Sie die folgenden nützlichen Funktionen verwenden:

- 1) Ansehen und bearbeiten: Sie können FRN-Einträge nach Eingabe der PIN2 sehen und bearbeiten.
- 2) Hinzufügen: Sie können FRN-Einträge nach Eingabe der PIN2 hinzufügen.
- 3) Löschen: Sie können FRN-Einträge nach Eingabe der PIN2 löschen.
- 4) SMS: Sie können SMS-Nachrichten an die Nummern schicken, die unter FRN gespeichert sind.
- 5) Kurztyp: Sie können aus Nummer / Name /

Abfolge für den Kurztyp auswählen.

4.4.5 Gesperrte Rufnummer

Wenn der Modus Gesperrte Rufnummer aktiv ist, kann die Person, die das Telefon benutzt, keine Telefonnummern anrufen, die in der Liste Gesperrte Rufnummern gespeichert sind. Wenn Sie eine Gesperrte Rufnummer anrufen möchten, müssen Sie PIN2 eingeben, um den Modus Gesperrte Rufnummer zu deaktivieren. Wenn die SIM-Karte keine PIN2 hat, wird diese Funktion nicht unterstützt.

4.4.6 Kennwort ändern

Wenn Sie das Kennwort ändern möchten, geben Sie das aktuelle Kennwort ein und anschließend das neue Kennwort.

Hinweis:

Das anfängliche Kennwort ist „0000“. Nach dem Ändern des Kennworts müssen Sie das Kennwort eingeben. Wenn Sie Ihr Kennwort vergessen haben, kontaktieren Sie das Servicezentrum.

4.5 IrDA

Sie können den IrDA-Anschluss Ihres Telefons verwenden, um Dateien an Telefone oder PCs mit IrDA-Anschluss zu senden oder von diesen zu empfangen. Wenn Sie den IrDA-Anschluss einige Sekunden lang nicht nutzen, wird IrDA automatisch ausgeschaltet, um Energie zu sparen.

4.5.1 Aktivierungsmenü

Die folgenden Optionen stehen zur Verfügung:

- Ein: Ermöglicht Ihnen das Öffnen des IrDA-Anschlusses.
- Aus: Ermöglicht Ihnen das Schließen des IrDA-Anschlusses.

Nachdem Sie IrDA eingeschaltet haben, können Sie Dateien über Telefonbuch, Meine vKarte, Kamera, Video oder vom Dateimanager aus schicken.

4.5.2 Speicher

Sie können wählen, wo Dateien gespeichert werden sollen, ob im Telefon oder auf der Karte.

4.6 Auf Werkseinstellungen zurücksetzen

Diese Funktion setzt das Telefon auf die Werkseinstellungen zurück.

In diesem Fall werden heruntergeladene Objekte und Telefonbucheinträge nicht gelöscht.

Sie müssen das Kennwort eingeben, um das Telefon auf die Werkseinstellungen zurückzusetzen.

5. Multimedia

Das Menü Multimedia bietet Ihnen diverse Multimedia-Funktionen wie Kamera, Audio Player, Sound Recorder und Melodienersteller. Sie können Ihr Telefon wie ein Multimediagerät einsetzen.

5.1 Kamera

Dieses Telefon hat einen Kamerasensor mit 1,3 Megapixeln (CMOS). Damit können Sie Fotos

aufnehmen und gespeicherte Fotos (oder Bilder) ansehen. Öffnen Sie bitte den Schieber, um ein Foto zu machen.



Sie können den Kamera-Vorschaumodus öffnen, indem Sie den Multimedia-Hotkey drücken wenn das Telefon den Bereitschaftsbildschirm anzeigt.

Sie können auch das Menü [Kamera] verwenden, nachdem Sie die Softwaretaste [Menü] (links) gedrückt haben, um die Hauptmenüs zu öffnen und daraus das fünfte Menü [Multimedia] und anschließend das Menü [Kamera] wählen. Bevor Sie ein Bild aufnehmen, können Sie die Kameraeinstellungen auf dem Bildschirm anpassen, indem Sie die Navigationstasten, die alphanumerischen Tasten und die Softwaretaste [Option] (links) drücken.

1. Fotos aufnehmen und speichern

Mit diesen Funktionen können Sie Fotos aufnehmen und speichern.

- 1) Wählen Sie das Menü [Kamera] oder drücken Sie kurz den Multimedia-Hotkey.
- 2) Der Bildschirm zeigt anschließend die Kamera-Vorschau an.
- 3) Stellen Sie die Helligkeit und den Zoom Ihrer Kamera mithilfe von [Option] oder durch Drücken der rechten und linken Navigationstaste ein.
- 4) Passen Sie die Ansicht an und nehmen Sie das Bild durch Drücken der mittleren Navigationstaste oder des seitlichen Hotkeys auf.

- 5) Wenn Sie das Bild speichern möchten, wählen Sie die Softwaretaste [Speichern] (links) und bearbeiten Sie den Namen des Bild. Drücken Sie die linke Softwaretaste [Option] und wählen Sie „Fertig“.
- 6) Im Bildbetrachter können Sie das Bild ansehen.

2. Tastenverwendung im Kameramenü

Navigationstasten

- 1) Im Kamera-Vorschaumodus:
 - (1) Helligkeitseinstellung (linke & rechte Navigationstaste): Erlaubt Ihnen die Anpassung der Helligkeit (Belichtungswert). Wenn Sie die rechte Navigationstaste drücken, wird der Kamera-Vorschaubildschirm heller und wenn Sie die linke Navigationstaste drücken, wird er dunkler.
 - (2) Zoomeinstellung (obere & untere Navigationstaste): Durch Drücken der oberen oder unteren Navigationstaste können Sie näher an ein Objekt heranzoomen oder umgekehrt. Die lineare Zoomfunktion ist in 15 Stufen eingeteilt.
 - (3) Auslöser (Kamera-Hotkey): Durch Drücken des Kamera-Hotkeys können Sie ein Bild aufnehmen.
- 2) Im Kamera-Optionsmodus:
 - (1) Sie können die linke und rechte Navigationstaste verwenden, um eine Option auszuwählen.

- (2) Sie können die obere und untere Navigationstaste verwenden, um sich durch die Optionenliste zu bewegen.

Funktionstasten

Es gibt mehr Funktionen, die Sie verwenden können wenn Sie die Tasten drücken.

- 1) Option (linke Softwaretaste) – Drücken Sie die Softwaretaste [Option] (links), um Optionen für die Kameraeinstellungen und den Betrachter anzusehen und auszuwählen. In den folgenden Beschreibungen der Optionen finden Sie weitere Einzelheiten hierzu.
- 2) Abbrechen oder zurück (rechte Softwaretaste) – Wenn Sie einen Vorgang abbrechen oder zum oberen Menü zurückkehren möchten, drücken Sie die Softwaretaste [Zurück] (rechts).

Alphanumerische Tasten

Sie können die Kameraeinstellungen einfach durch Drücken der folgenden alphanumerischen Tasten verändern. Der Bildschirm zeigt die Symbole der Kameraoptionen an, wenn Sie die folgenden Tasten drücken:

Taste	Einstellung
1	Effekteinstellungen
2	Weißabgleich (Automatisch, Tageslicht, Wolframlampe, Leuchtstoffröhre, Wolke, Glühlampe)

3	Blitzlicht (Ein, Aus) (Schaltet das Blitzlicht ein oder aus)
4	Verzögerungs-Timer (5, 10, 15)
5	Serienbild (3, 5)
6	Nachtmodus
7	Bildqualität (Normal, Niedrig, Hoch, Fein)
8	Bildgröße (1280 x 1024, 640 x 480, 320 x 240, 128 x 160)

3. Optionen

Vom Kamera-Vorschaumodus aus können Sie auf die Kameraoptionen zugreifen, indem Sie die Softwaretaste [Option] (links) für die folgenden Optionen und Einstellungen der Kamera drücken.

1) Zum Bildbetrachter

Wenn Sie dieses Menü wählen, können Sie gespeicherte Fotos im Bildbetrachter ansehen.

- (1) Anzeigen: Hiermit können Sie aufgenommene Fotos ansehen.
- (2) Ansichtsmodus: Hiermit können Sie Bilder in der Listen- oder der Matrixansicht betrachten.
- (3) Weiterleiten: Hiermit können Sie die Fotos speichern oder an die folgenden Stellen weiterleiten:
 - Zum Hintergrund
 - Zum Bildschirmschoner
 - Zum Telefonbuch
 - Zu MMS

- Zu EMS
 - Zu IrDA
- (4) Umbenennen: Hiermit können Sie die Fotos umbenennen.
 - (5) Löschen: Hiermit können Sie unerwünschte Fotos umbenennen.
 - (6) Alle Dateien löschen: Hiermit können Sie gesamte Fotodateien löschen.
 - (7) Sortieren: Hiermit können Sie die Dateien folgendermaßen sortieren:
 - Nach Namen
 - Nach Typ
 - Nach Zeit
 - Nach Größe
 - Keine
 - (8) Speicher: Hiermit können Sie den Speicherort für die Bilder auswählen. Wählen Sie zwischen Telefon und Speicherkarte aus.

2) Kameraeinstellungen

- (1) Weißabgleich (Automatisch, Tageslicht, Wolframlampe, Leuchtstoffröhre, Wolke, Glühlampe)
- (2) Blitzlicht (Ein / Aus): Mit dieser Einstellung können Sie das Blitzlicht ein- oder ausschalten. Wenn das Blitzlicht eingeschaltet ist, wird es beim Aufnehmen eines Bilds aktiviert.
- (3) Verschluss (Ton1 / 2 / 3 / Aus)
Hier können Sie aus drei Verschlusszeiten auswählen oder den Verschluss ausschalten.
- (4) EV (-4 / -3 / -2 / -1 / 0 / +1 / +2 / +3 / +4): Sie

können hier den Belichtungswert (EV = Exposure Value) einstellen. Die Voransicht erscheint bei niedrigerem Wert dunkler und bei höherem Wert heller.

- (5) Nachtmodus (Ein / Aus)
- (6) Bandfrequenz (60Hz / 50Hz): Hier können Sie die Bandbreite des Kamerasensors einstellen. Bei höherer Bandbreite werden auch Speichergröße und Bildqualität erhöht.

3) Bildeinstellungen

Sie können die Größe und Qualität Ihrer Fotos wie folgt einstellen:

- (1) Bildgröße: 1280 x 1024, 640 x 480, 320 x 240 und 128 x 160
- (2) Bildqualität (Niedrig / Normal / Hoch / Fein): Hier können Sie die JPEG-Qualität auswählen. Die Speichergröße des aufgenommenen Bilds wird bei zunehmend guter Qualität zunehmend größer.

Hinweis:

Wenn die Bildgröße sich steigert, wächst auch die Dateigröße. Je besser also die Qualität des Bilds, desto mehr Speicherplatz braucht es auf dem Telefon

4) Effekteinstellungen

Sie können diverse Stile für die Effekte Ihrer Fotos auswählen:

- Normal
- Grauskala
- Sepia
- Sepia grün

- Sepia blau
- Farbumkehrung
- Grauumkehrung
- Tafel
- Whiteboard
- Kupferstich
- Blaustich
- Prägung
- Kontrast
- Zeichnung
- Benutzerspezifisch FX1 - FX3: Hier können Sie Ihre eigenen Effekte einstellen:
 - Helligkeit
 - Sättigung
 - Kontrast
 - Farbton

5) Frame hinzufügen

Sie können aus zehn unterschiedlichen Arten von Frames für Ihre Bilder auswählen. „Frame hinzufügen“ wird nur unterstützt wenn die Auflösung 128 x 160 ist.

6) Serienbild

Hier können Sie mehrere kontinuierliche Aufnahmen machen, indem Sie die Kamertaste drücken. Sie können die Funktion ausschalten oder 3 bzw. 5 kontinuierliche Aufnahmen machen.

7) Verzögerungs-Timer

Hiermit können Sie ein Bild mit dem Verzögerungs-

Timer aufnehmen. Wenn Sie den Verzögerungs-Timer auf 5 Sek. einstellen und die Kamerataste (mittlere Navigationstaste) drücken, wird das Bild fünf Sekunden später aufgenommen.

Die Timeroptionen sind (Aus/ 5 Sek. / 10 Sek. / 15 Sek.).

8) Selbstauslöser



Sie können ein Foto von sich selbst machen, indem

Sie im Kameramodus die Taste * drücken. Klappen

Sie das Telefon anschließend zu und betrachten

Sie sich selbst im Neben-LCD. Drücken Sie dann die

Auslösertaste an der Seite.

9) Speicher

Sie können auswählen, wo das Bild gespeichert werden soll. Wählen Sie entweder Telefon oder Karte.

10) Standardeinstellungen wiederherstellen

Mit diesem Menü können Sie die Standardeinstellungen der Kamera wiederherstellen.

5.2 Bildbetrachter

Sie können die Bilder in Ihrem Telefon mithilfe des Menüs [Bildbetrachter] im Menü [Multimedia] ansehen. Die Bilder werden als Miniatur angezeigt mit Bildname und Bildgröße.

Die folgenden Optionen stehen zur Verfügung:

- (1) Anzeigen: Hiermit können Sie das Bild im Vollbildschirm ansehen. Drücken Sie die obere oder untere Navigationstaste, um andere Bilder

anzusehen.

- (2) Weiterleiten: Hiermit können Sie die Bilder an Hintergrund, Bildschirmschoner, Telefonbuch, MMS, EMS und IrDA weiterleiten.
- (3) Umbenennen: Hiermit können Sie die Bilder umbenennen.
- (4) Löschen: Hiermit können Sie unerwünschte Bilder umbenennen.
- (5) Alle Dateien löschen: Hiermit können Sie alle Bilder im Speicher löschen.
- (6) Sortieren: Hiermit können Sie die Bilder nach Namen, Typ, Zeit und Größe sortieren.
- (7) Speicher: Hiermit können Sie den Speicher für Ihre Bilder auswählen. Sie können Telefon oder Karte wählen.
- (8) Speicher: Hiermit können Sie den Speicherort für die Bilder auswählen. Wählen Sie zwischen Telefon und Speicherkarte aus.

5.3 Videorekorder

Mit diesem Telefon können Sie auch Videos aufnehmen.



Sie können auf den Videorekorder-Vorschaumodus zugreifen, indem Sie den Multimedia-Hotkey gedrückt halten während das Telefon den Bereitschaftsbildschirm anzeigt.

Die folgenden Optionen stehen zur Verfügung:

- 1) An Player: Hiermit können Sie auswählen, wo Ihr aufgezeichnetes Video gespeichert werden soll (im Telefon oder auf der microSD-Karte)
- 2) Camcordereinstellungen: Hiermit können Sie

unterschiedliche Typen von Camcordereinstellungen vornehmen:

- Weißabgleich
- Blitzlicht
- EV
- Nachtmodus
- Bandfrequenz

3) Videoeinstellungen: Hiermit können Sie Qualität und Größe Ihrer Videos auswählen:

- Videoqualität
- Dateigrößengrenze
- Aufnahmezeitgrenze
- Audio aufnehmen

4) Effekteinstellungen: Hiermit können Sie unterschiedliche Effekte auf Ihre Videos anwenden:

- Normal
- Grauskala
- Sepia
- Sepia grün
- Sepia blau
- Farbumkehrung
- Grauumkehrung
- Tafel
- Whiteboard
- Kupferstich
- Blaustich
- Prägung
- Kontrast
- Zeichnung

5) Speicher: Hiermit können Sie den Speicher für Ihre

Bilder auswählen. Sie können Telefon oder Speicherkarte wählen.

- 6) Standardeinstellungen wiederherstellen
Hiermit können Sie die Standardeinstellungen des Videorekorders wiederherstellen.

5.4 Video Player

Mit dem Video Player können Sie Ihre aufgezeichneten Videos abspielen.

Die folgenden Optionen stehen zur Verfügung:

- 1) Abspielen: Hiermit können Sie aufgenommene Videos abspielen.
- 2) Umbenennen: Hiermit können Sie die Videodatei umbenennen.
- 3) Löschen: Hiermit können Sie die Videodatei löschen.
- 4) Alle Dateien löschen: Hiermit können Sie alle aufgezeichneten Videodateien löschen.
- 5) Sortieren: Hiermit können Sie die Videodateien nach Namen, Typ, Zeit und Größe sortieren.
- 6) Speicher: Hiermit können Sie den Speicher für Ihre Videodateien auswählen. Sie können Telefon oder Karte wählen.

5.5 Fotokünstler

Mit dieser Funktion können Sie Fotos bearbeiten.

- 1) Wählen Sie aus dem Dateimanager die Bilddatei aus, die Sie bearbeiten möchten.
- 2) Wählen Sie "Größe automatisch anpassen" oder "Haupt-LCD-Clip"
 - Die Funktion Größe automatisch anpassen

stellt die Größe des ausgewählten Bildes auf den vollen Bildschirm ein

- Die Funktion Haupt-LCD-Clip schneidet einen Teil des Bildes aus, damit es in 176 x 220 Pixel passt.

3) Optionen

- Speichern unter: Speichern Sie das Bild nach seiner Bearbeitung unter einem anderen Dateinamen. Das Telefon stellt automatisch einen Dateinamen aus. Sie können den Dateinamen auch bearbeiten.
- Effekt hinzufügen: Sie können Effekte wie Sepia, Grauskala etc verwenden. Drücken Sie die linke oder rechte Navigationstaste, um die Auswahl zu ändern.
- Frame hinzufügen: Drücken Sie die linke oder rechte Navigationstaste, um die Auswahl der Bilderframes zu ändern.
- Symbol hinzufügen: Drücken Sie die seitliche Taste, um die Auswahl zu ändern. Drücken Sie die Navigationstaste oben, unten, links oder rechts, um das Symbol zu bewegen. Drücken Sie die mittlere Navigationstaste, um das Symbol auf das Bild zu stempeln.
- Text hinzufügen: Bearbeiten Sie den Text und ändern Sie die Farbe von Text, Rahmen und Schatten sowie die Textgröße (abhängig von der Sprache) und setzen Sie den Text kursiv. Durch Drücken der Navigationstasten oben, unten, links und rechts können Sie den Text

- bewegen. Drücken Sie die mittlere Navigationstaste, um den Text zu fixieren.
- Anpassen: Sie können Helligkeit, Kontrast, Sättigung, Farbton und Farbe (RGB) des Bildes anpassen.
 - Drehen: Sie können das Bild horizontal nach links/rechts und vertikal nach oben/unten drehen.
 - Leinwand erweitern: Wenn das Bild kleiner als 176 x 220 Pixel ist, können Sie die Leinwandgröße auf den vollen Bildschirm erweitern.
 - Hilfe: Hier finden Sie eine Anleitung für die Tasten.
- 4) Ende: Hiermit können Sie im Bearbeitungsmodus die Funktion Fotokünstler beenden und zum Hauptmenü zurückkehren.

5.5 Audio Player

Mit dem Audio Player können Sie Musikdateien in den Formaten MP3, MIDI und WAV anhören.

Es gibt vier Möglichkeiten, wie Sie mit Ihrem Telefon Musik anhören können:

- 1) Durch Drücken der MP3-Taste auf der Tastatur.
- 2) Durch Drücken der MP3-Taste vorne am Telefon wenn es geschlossen ist.
- 3) Durch Drücken der Softwaretaste [Menü] und Auswählen des Multimediamenüs und darunter des Untermenüs Audio Player.
- 4) Durch Drücken der Softwaretaste [Menü] und

Auswählen von 9. Dateimanagermenü und dort Auswählen des Kartenspeichers. Drücken Sie anschließend [Option] und wählen Sie „Öffnen“ um eine Datei nach der anderen abzuspielen.

Wenn Sie die Musikliste ansehen möchten, drücken Sie die Softwaretaste [Liste]. Die verfügbaren Musiklisten auf der microSD-Karte oder auf dem Telefon werden angezeigt, je nach Einstellung der Wiedergabeliste. Drücken Sie zum Abspielen der Musik die linke oder rechte Navigationstaste oder drücken Sie die Softwaretaste [Option] und wählen Sie „Abspielen“. Wenn das Telefon geschlossen ist, drücken Sie die MP3-Taste, um zur nächsten Musikdatei zu gelangen und halten Sie sie gedrückt, um den Modus Audio Player zu verlassen.

Die folgenden Optionen stehen zur Verfügung:

- 1) Abspielen: Hiermit können Sie die Audiodateien abspielen.
- 2) Detail: Zeigt Details der Musikdatei an, z. B. Titel, Künstler, Album, Dauer, Dateigröße usw.
- 3) Zu Ruftönen hinzufügen: Hiermit können Sie die Musikdateien in Ihrer microSD-Karte oder Ihrem Telefonspeicher als Ruftön einstellen. Legen Sie die microSD-Karte ein, um diese Funktion für das Erhalten von Ruftönen von der microSD-Karte zu ermöglichen.
- 7) Hinzufügen: Hiermit können Sie ein Verzeichnis in die Wiedergabeliste einfügen. Diese Option ist verfügbar wenn Aumatisch aktualisieren ausschalten istEntfernen: Hiermit können Sie die

ausgewählte Datei aus der Wiedergabeliste entfernen Diese Option ist verfügbar wenn Automatisch aktualisieren ausgeschaltet ist. Alle entfernen: Hiermit können Sie alle Dateien aus der Wiedergabeliste entfernen Diese Option ist verfügbar wenn Automatisch aktualisieren ausgeschaltet ist. Liste aktualisieren: Hiermit können Sie die Musikliste aktualisieren. Diese Option ist verfügbar wenn Automatisch aktualisieren eingeschaltet ist.

8) Einstellungen

- (1) Wiedergabeliste (Von Karte / Von Telefon)
- (2) Automatisch aktualisieren (Ein / Aus): Sie können auswählen, ob Sie die Musikliste automatisch oder manuell erstellen möchten. Wenn diese Option eingeschaltet ist, werden Musikdateien im Hauptverzeichnis in der Wiedergabeliste ausgewählt. Wenn die Option ausgeschaltet ist, können Sie eine Datei oder ein Verzeichnis in die Wiedergabeliste aufnehmen.
- (3) Skin (Skin 1 / 2 / 3): Sie können das Erscheinungsbild des Audio Players nach Ihrem Geschmack auswählen.
- (4) Wiederholen (Ein / Alle / Aus): Hiermit können Sie die Wiederholoption einstellen. Wenn Sie Ein oder Alle wählen, wird die markierte Datei oder alle Musikdateien wiederholt. Wenn Sie diese Option auf Aus stellen, wird die Musikdatei einmal abgespielt.

- (5) Zufall (Ein / Aus): Hiermit können Sie die Zufallsfunktion ein- oder ausschalten. Diese Funktion ist nützlich, wenn Sie Ihre Musik in zufälliger Reihenfolge anhören wollen und nicht von der ersten bis zur letzten Datei.
- (6) Hintergrundwiedergabe (Ein / Aus): Hiermit können Sie den Audio Player so einstellen, dass die Musik abgespielt wird, während sie das Telefon für andere Funktionen als den Audio Player verwenden, z. B. die Menünavigation. Wenn die Option Hintergrundwiedergabe eingeschaltet ist, wird Musik abgespielt, selbst wenn Sie die Endetaste oder die Softwaretaste [Zurück] (rechts) drücken. Wenn die Option Hintergrundwiedergabe ausgeschaltet ist und Sie die Endetaste oder die Softwaretaste [Zurück] (rechts) drücken, wird die Musik angehalten.
- (7) Automatischer Equalizer: Hiermit können Sie den Equalizer zu den folgenden Werten einstellen: Normal, Bass, Dance, Classical, Treble, Party, Pop, Rock.

So erstellen Sie eine Wiedergabeliste aus dem markierten Verzeichnis¹⁾ Greifen Sie auf den zu²⁾ Drücken Sie die Softwaretaste [Liste] (links)³⁾ Drücken Sie die Softwaretaste [Option] (links) wählen Sie **Einstellungen**. Stellen Sie **Automatisch aktualisieren** zu **Aus**.⁴⁾

Wählen Sie **Hinzufügen** aus dem Menü und das Telefon zeigt den Dateipfad an. Mithilfe der Navigationstasten können Sie das gewünschte Verzeichnis oder die gewünschte Datei im Dateimanager markieren. 5) Drücken Sie die Softwaretaste [Option] (links) und wählen Sie **Auswählen**. Die Musikdateien im ausgewählten Verzeichnis werden in die Wiedergabeliste hinzugefügt.

5.6 Sound Recorder

In diesem Menü können Sie Sound in den Formaten AMR und WAV aufnehmen. Sie können die Funktion wie ein Diktiergerät verwenden und die Dateien anschließend als Rufnummern nutzen oder als MMS- und EMS-Anhang verschicken.

1) Folgende Optionen stehen zur Verfügung wenn sich keine Aufnahme-Datei im Sound Recorder befindet:

- (1) Aufnehmen
- (2) Einstellungen

2) Folgende Optionen stehen zur Verfügung wenn Sie mehr als eine Aufnahme-Datei haben:

- (1) Aufnehmen: Hiermit können Sie eine Aufnahme beginnen.
- (2) Abspielen: Wenn es eine Datei in der Liste gibt, wird die aufgenommene Sounddatei abgespielt.
- (3) Anhängen: Hiermit können Sie zusätzliche Aufnahmen an eine bereits aufgenommene Sounddatei anhängen. Diese Funktion ist nur

für Dateien im Format AMR verfügbar. Diese Option erscheint, wenn es aufgenommene Dateien gibt.

- (4) Umbenennen: Hiermit können Sie den Dateinamen ändern.
- (5) Löschen: Hiermit können Sie die gewählte Datei löschen.
- (6) Alle löschen: Hiermit können Sie alle Dateien in der Liste löschen.
- (7) Einstellungen
 - A. Bevorzugter Speicherort (Telefon / Karte): Hiermit können Sie den bevorzugten Speicherort auswählen.
 - B. Dateiformat (AMR / WAV): Hiermit können Sie wählen, ob die Aufnahme im Format AMR oder WAV geschehen soll.
- (8) Weiterleiten
 - A. An Sound & Licht: Hiermit können Sie die Sounddatei als Rufton in Sound & Licht verwenden.
 - B. An MMS: Hiermit können Sie eine MMS-Nachricht mit der gewählten Sounddatei verfassen.
 - C. An EMS: Hiermit können Sie eine EMS-Nachricht mit der gewählten Sounddatei verfassen.
 - D. An IrDA: Hiermit können Sie die gewählte Sounddatei per IrDA an Ihren PC oder ein anderes Telefon senden.

5.7 Melodienersteller

In diesem Menü können Sie eine Melodiendatei erstellen. Sie können diese Melodie als Rufton oder als MMS- und EMS-Anhang verwenden.

So komponieren Sie eine Melodie:

1) Wenn Sie den Melodienersteller zum ersten Mal verwenden,

- (1) Drücken Sie die Softwaretaste [Hinzufügen] (links).
- (2) Beginnen Sie mit dem Erstellen einer Melodie, indem Sie die numerischen Tasten drücken.

Hinweis:

1: Do, 2: Re, 3: Mi, 4: Fa, 5: Sol, 6: La, 7: Ti

8: Vibration – Das Telefon vibriert.

9: Licht – Die LED leuchtet auf.

0: Pause – Fügt eine Pause ein.

* : Wechselt zwischen den Optionen und macht die Note schneller oder langsamer

 Auch Pausen werden hiermit eingefügt: 

: Ändert die Vorzeichen. Drücken Sie 1 - 7 und anschließend die Kreuztaste. Die Skala wird zwischen Cis (#) / B (b) umgeschaltet.

Obere und untere Navigationstaste: Ändert eine Oktave und schaltet bei Bedarf zwischen den Optionen um.

Für das Bearbeiten gibt es vier Optionen:

A. Abspielen: Hiermit können Sie die erstellte

- Datei abspielen, bevor Sie sie speichern.
- B. Abspielgeschwindigkeit (Schnell / Normal / Langsam)
 - C. Instrument auswählen
(Klavier / Gitarre / Geige / Saxophon /
Steeldrums / Flöte / Mundharmonika /
Trompete / Spieldose / Xylophon)
 - D. Speichern: Wenn Sie mit dem Erstellen fertig sind, wählen Sie „Speichern“.
- (3) Drücken Sie die Softwaretaste [Option] und wählen Sie „Speichern“. Bearbeiten und speichern Sie einen Dateinamen durch Drücken der Softwaretaste [Option] (links) und Auswählen von „Fertig“.

2) Wenn Sie mehr als eine Aufnahmedatei haben, drücken Sie die Softwaretaste [Option] (links) und wählen Sie „Hinzufügen“, um mit dem Erstellen einer Melodie zu beginnen.

Optionen:

- A. Abspielen: Hiermit können Sie die gewählte Datei abspielen.
- B. Bearbeiten: Hiermit können Sie die komponierte Melodie bearbeiten.
- C. Hinzufügen: Hiermit können Sie eine neue Musikdatei erstellen.
- D. Umbenennen: Hiermit können Sie die gewählte Datei umbenennen.
- E. Löschen: Hiermit können Sie die gewählte Datei löschen.

- F. Alle Dateien löschen: Hiermit können Sie alle Dateien in der Liste löschen.
- G. Weiterleiten: Hiermit können Sie die erstellte Datei an die folgenden Funktionen weiterleiten.
 - A) An Toneinstellungen: Hiermit können Sie die Sounddatei als Rufton an die Toneinstellungen weiterleiten.
 - B) An MMS: Hiermit können Sie eine MMS-Nachricht mit der gewählten Sounddatei schreiben.
 - C) An EMS: Hiermit können Sie eine EMS-Nachricht mit der gewählten Sounddatei schreiben.
 - D) An IrDA: Hiermit können Sie die gewählte Datei per IrDA an einen PC oder ein Telefon schicken.

6. Spiele

In Spiele finden Sie eine Java-Benutzeroberfläche und Spiele. Sie können Ihr Telefon als Ihr persönliches Entertainment-Zentrum verwenden.

6.1 Java

Mit diesem Menü können Sie eingebettete und heruntergeladene Java-Spiele oder Java-Anwendungen vom WAP-Dienst auf dem Telefon genießen. Folgen Sie den Anweisungen der Anwendung oder des Spiels. Die Ladezeit variiert je nach Anwendung.

Es gibt zwei eingebettete Java-Spiele für Ihr

Mobiletelefon. (Je nach Softwareversion.)

Drücken Sie die Softwaretaste [Option] (links) und wählen Sie „Starten“, um das Java-Spiel oder die Java-Anwendung zu starten.

Java-Optionen:

- 1) Starten: Hiermit können Sie das gewählte Spiel oder die gewählte Anwendung starten.
- 2) Einstellungen: Hiermit können Sie die Einstellungen für Java verändern.
 - (1) Netzwerkzugriff: Hiermit können Sie einstellen, ob Sie auf das Netzwerk zugreifen möchten. Wählen Sie aus Zulassen, Immer Eingabeaufforderung und Nie.
 - (2) Automatisch ausführen: Hiermit können Sie einstellen, ob automatisch ausgeführt werden soll. Wählen Sie aus Zulassen, Immer Eingabeaufforderung und Nie.
 - (3) Nachrichten: Hiermit können Sie einstellen, ob Sie Nachrichten verwenden möchten. Wählen Sie aus Zulassen, Immer Eingabeaufforderung und Nie.
 - (4) Aufnehmen: Hiermit können Sie einstellen, ob Sie Aufnehmen nutzen möchten. Wählen Sie aus Zulassen, Immer Eingabeaufforderung und Nie.
- 3) Infor: Zeigt Java-Midlet-Informationen für das gewählte Spiel oder die gewählte Anwendung an, z. B. Name, Größe, Version, Verkäufer und die JAD- oder JAR-Webseite eines Midlets.

6.2 Java-Einstellungen

Sie können Audio, Netzwerkprofil und freier Speicherplatz einstellen.

- 1) Java-Audio: Hiermit können Sie den Java-Audiosound ein- oder ausschalten.
- 2) Java-Vibration: Hiermit können Sie die Vibration ein- oder ausschalten.
- 3) Java-Netzwerk: Hiermit können Sie das Java-Netzwerkprofil aus der Liste auswählen.
- 4) Freier Speicherplatz: Hier sehen Sie den freien Speicherplatz.
- 5) Heap-Größe: Hier sehen Sie die verbleibende Heap-Größe.

6.3 Spiele

Dieses Telefon bietet Ihnen vier eingebettete Spiele. Im Folgenden sehen Sie die Anleitung für jedes der Spiele. Viel Spaß!

Wenn Sie ein Spiel auswählen, steht Ihnen das folgende Menü zur Verfügung:

- 1) Spiel beginnen: Hiermit können Sie mit dem Spiel beginnen. Wenn Sie die rechte Softwaretaste drücken, gelangen Sie zurück zum Menü mit der zusätzlichen Option „Weiter“. Wählen Sie „Weiter“, um mit dem Spielen fortzufahren.
- 2) Spielstufe: Wählen Sie den Schwierigkeitsgrad aus Einfach / Normal / Schwer.
- 3) Bestenliste: Zeigt die Rekorde für jede Spielstufe an. Drücken Sie die Softwaretaste [Zurücksetzen] (links), um die Bestenliste zurückzusetzen.

- 4) Spielhilfe: Hier finden Sie Beschreibungen und Anleitungen zu den Spielen.

6.4 Spieleinstellungen

Hier können Sie die Spieleinstellungen für die in **6.3 Spiele** genannten Spiele vornehmen.

Drücken Sie die linke oder rechte Navigationstaste, um die Einstellung auszuwählen und drücken Sie anschließend die Softwaretaste **[Ok]**, um die Einstellungen zu speichern.

- 1) Audio (Ein / Aus): Hiermit können Sie die Geräusche während des Spielens ein- oder ausschalten.
- 2) Vibration (Ein / Aus): Hiermit können Sie die Vibration während des Spielens ein- oder ausschalten.

6.5 Painter

In diesem Menü können Sie Ihre eigenen Zeichnungen erstellen. Die folgenden Optionen stehen zur Verfügung:

- 1) Speichern: Hiermit können Sie Ihre Zeichnung speichern
- 2) Speichern unter: Hiermit können Sie Ihre Zeichnungen mit bis zu fünf Bildern speichern.
- 3) Stift Einstellungen: Hiermit können Sie die Stiftgröße, Faktoren der Stiftbewegung und Stifffarben auswählen.
- 4) Hintergrund füllen: Hiermit können Sie aus unterschiedlichen Farben auswählen, um den Hintergrund Ihrer Zeichnung zu füllen.
- 5) Markieren: Hiermit können Sie Markierungen auf Ihrer Zeichnung hinterlassen.

6)Zoom: Hiermit können Sie in die Zeichnung hinein oder daraus weg zoomen.

7)Größe ändern: Hiermit können Sie Ihre Zeichnung in unterschiedliche Größen bringen.

8)Hilfe: Hier finden Sie Hilfe zur Zeichenfunktion.

7. Extras

Diese Funktion können Sie als persönlichen Zeitplan und Kalender nutzen. Sie können hier Erinnerungsalarme wie mit einem Wecker einstellen. Zusätzlich finden Sie hier eine Weltzeituhr. Sie können Ihr Telefon mit dem Menü Extras als Rechner, Einheitenumrechner, Währungsumrechner und Stoppuhr verwenden.

7.1 Kalender

Der Kalender hilft Ihnen dabei, sich an Notizen, zu führende Gespräche, Jahrestage und Geburtstage sowie an Ihre noch zu erledigenden Aufgaben zu erinnern.

Wählen Sie zunächst das Datum, das Sie ansehen möchten, indem Sie die Navigationstasten bewegen. Gehen Sie zum vorherigen oder nächsten Monat, indem Sie die Lautstärketasten an der rechten Seite Ihres Telefons drücken und drücken Sie anschließend die Softwaretaste [**Option**] (links).

Es stehen die folgenden beiden Optionen zur Auswahl:

1) Aufgaben anzeigen

Hier können Sie eine Liste Ihrer Aufgaben ansehen und Aufgaben am gewünschten Datum hinzufügen.

Aufgaben:

Datum (JJJJ / MM / TT): Geben Sie Jahr, Monat und Tag ein.

Zeit (00:00 - 00:00): Geben Sie eine Anfangs- und eine Endzeit ein.

Hinweis (Texteingabe): Geben Sie eine Aufgabe ein.

Alarm (Ein / Aus): Wählen Sie Ein oder Aus durch Drücken der linken oder rechten Navigationstasten.

Wiederholen (Einmal / Jeden Tag / Täglich / Wöchentlich / Monatlich): Wählen Sie die Wiederholungsaspekte der einzelnen Aufgaben.

In der Aufgabenliste stehen Ihnen fünf Optionen zur Verfügung:

- (1) Ansehen: Hiermit können Sie Einzelheiten der ausgewählten Aufgaben ansehen.
- (2) Hinzufügen: Hiermit können Sie eine Aufgabe hinzufügen.
- (3) Aufgabe bearbeiten: Hiermit können Sie die ausgewählte Aufgabe bearbeiten.
- (4) Aufgabe löschen: Hiermit können Sie die ausgewählte Aufgabe löschen.
- (5) Alle löschen: Hiermit können Sie alle Aufgaben für das ausgewählte Datum löschen.

2) Sprung zu Datum

Hiermit können Sie sich direkt zu dem Datum begeben, das Sie in das Datumskästchen eingeben.

7.2 Aufgabenliste

Sie können alle gespeicherten Aufgaben einsehen. Hier

sehen Sie Aufgaben, die Sie im Organizer gespeichert haben. Die Aufgabenliste zeigt Notizen zu Aufgaben in chronologischer Ordnung an.

- 1) Ansehen: Hiermit können Sie Einzelheiten der ausgewählten Aufgabe ansehen.
- 2) Hinzufügen: Hiermit können Sie eine Aufgabe hinzufügen.
- 3) Aufgabe bearbeiten: Hiermit können Sie die ausgewählte Aufgabe bearbeiten.
- 4) Aufgabe löschen: Hiermit können Sie die ausgewählte Aufgabe löschen.
- 5) Alle löschen: Hiermit können Sie alle Aufgaben am ausgewählten Datum löschen.

7.3 Alarm

In diesem Menü können Sie den Alarm für eine bestimmte Zeit festlegen. Sie können bis zu drei Alarmzeiten speichern.

Die folgenden Bearbeitungsoptionen stehen zur Verfügung:

- 1) Alarm (Ein / Aus)
- 2) Zeig (SS:MM): Hier können Sie die Zeit in 24-Stunden-Format eingeben.
- 3) Wiederholen (Einmal / Jeden Tag / Täglich / Wöchentlich / Monatlich): Hier können Sie die Wiederholungseigenschaften für jede Aufgabe einstellen.
- 4) Einschalten (Ein: Wenn das Telefon ausgeschaltet ist, wird es zur festgelegten Zeit eingeschaltet. Aus: Wenn das Telefon eingeschaltet ist, wird es zur

festgelegten Zeit ausgeschaltet.)

5) Benachrichtigung (Vibration und Ruffton, Nur Vibration, Ruffton)

Wenn Sie mit der Bearbeitung der Optionen fertig sind, drücken Sie die Softwaretaste [Fertig] (rechts), um die Änderungen zu übernehmen.

Wenn Sie den Alarm während des Klingelns stoppen möchten, drücken Sie die Softwaretaste [Stop] (links) oder die Softwaretaste [Schlummer] (rechts), um den Alarm vorübergehend auszuschalten (er schaltet sich nach vier Minuten wieder ein).

7.4 Ein-/Ausschalten planen

Sie können einen Zeitplan erstellen für das Ein- und Ausschalten Ihres Mobiltelefons. Wenn das Telefon sich selbst einschaltet, erklingt ein Alarmgeräusch. Dies ist nützlich, wenn Sie Ihr Telefon zum Schlafen ausschalten möchten. Sie können es so einstellen, dass es sich am Morgen selbst einschaltet.

Um diese Option zu aktivieren, drücken Sie die Softwaretaste [Bearbeiten] (links) und bearbeiten Sie die folgenden Optionen:

- Status (Aktivieren / Deaktivieren)
- Ein-/Ausschalten: Wählen Sie durch Drücken der linken oder rechten Navigationstaste.
- Zeit: Geben Sie die Zeit ein.

7.5 Weltuhr

Mit dieser Funktion können Sie die aktuelle Zeit für die

mittlere Greenwich-Zeit (MGZ) und wichtige Städte auf der Welt ansehen, indem Sie die rechte und linke Navigationstaste verwenden.

Der Bildschirm zeigt Ihnen:

- Städtename
- Aktuelles Datum und aktuelle Zeit
- Symbol Tag oder Nacht (☀️ 🌙)

Um die Zeitzone für Ihren Ort einzustellen, wählen Sie die Stadt, die Ihrer Zeitzone entspricht, indem Sie die rechte und linke Navigationstaste drücken. Das Telefon zeigt die aktuelle Zeit und das aktuelle Datum an.

7.6 Rechner

Mit dieser Funktion können Sie Ihr Telefon wie einen Taschenrechner verwenden. Der Rechner führt die grundlegenden arithmetischen Funktionen sowie Speicherfunktionen aus: Addition, Subtraktion, Multiplikation und Division; Zum Speicher hinzufügen, Vom Speicher abziehen, Speicher löschen und Speicher lesen.

So führen Sie Rechnungen aus:

- 1) Geben Sie Zahlen mithilfe der numerischen Tasten ein. Sie können von -99.999.999 bis 99.999.999 eingeben sowie 5 Stellen hinter dem Dezimalpunkt.
- 2) Drücken Sie die folgenden Tasten

Taste	Beschreibung
*	Schaltet um und gibt den Dezimalpunkt ein,

	(und).
#	Schaltet um und gibt +, -, X, / , % ein
Senden	MR: Speichert das Ergebnis M+: Speichert das vorherige Ergebnis + das Ergebnis. M-: Speichert das vorherige Ergebnis – das neue Ergebnis. MI: Zeigt das gespeicherte vorherige Ergebnis an. MC: Stellt das gespeicherte Ergebnis auf Null (0).
Film	Löscht alle Einträge, Ergebnisse und den Speicher.
Linke Softwaretaste	[Bearbeiten]: Wechselt zur Nummern-Eingabemethode [Ok]: Bezieht ein Ergebnis
Rechte Softwaretaste	Löscht eine Nummer oder ein Rechensymbol. Löscht alle Einträge wenn Sie die Taste gedrückt halten.

- 3) Wiederholen Sie die Schritte 1 bis 2 so oft wie nötig.
- 4) Drücken Sie die Softwaretaste **[Ok]**, um das Ergebnis zu berechnen.
- 5) Drücken Sie, wenn Sie fertig sind, die Softwaretaste **[Zurück]** (rechts) oder die Taste Ende.

7.7 Einheitenumrechner

Mit dieser Funktion können Sie zwischen unterschiedlichen Einheiten umrechnen.

So konvertieren Sie einen Wert:

- 1) Wählen Sie die Gewichts- oder Längeoptionen.
- 2) Drücken Sie die linke oder rechte Navigationstaste und wählen Sie die Art der Umrechnung, die Sie ausführen möchten (z. B.: Kg ↔ Pfund).
- 3) Mithilfe der oberen und unteren Navigationstasten können Sie den Positionsanzeiger zur gewünschten Einheit bringen.
- 4) Geben Sie den umzurechnenden Wert ein und drücken Sie [OK], um das Ergebnis zu erhalten. Sie können einen Dezimalpunkt (.) mithilfe der Taste # eingeben.

7.7.1 Gewicht

Kg ↔ Pfund

Kg ↔ Unze

7.7.2 Länge

Km ↔ Meile

M ↔ Yard

M ↔ Fuß

cm ↔ Zoll

7.7.3 Währungsumrechner

Sie können Währungen umrechnen wenn Sie den Umrechnungskurs kennen.

So rechnen Sie Währungen um:

- 1) Geben Sie einen Umrechnungskurs ein.
- 2) Drücken Sie die Softwaretaste [Ok] (links).
- 3) Drücken Sie die linke oder rechte Navigationstaste, um auszuwählen, wie die

- Währung berechnet werden soll (xxx:1 oder 1: xxx).
- 4) Drücken Sie die Navigationstaste und geben Sie den Wert ein.
 - 5) Drücken Sie die Softwaretaste [Ok] (links), um das Ergebnis zu erhalten.
 - 6) Wenn Sie eine andere Summe umrechnen möchten, drücken Sie die obere Navigationstaste und wählen Sie den Umrechnungstyp (xxx:1 oder 1: xxx). Wiederholen Sie anschließend die Schritte 4) und 5). Wenn Sie einen anderen Umrechnungskurs verwenden möchten, drücken Sie die Softwaretaste [Zurück].

7.8 Gesundheit

Im Menü Gesundheit können Sie Ihre Gesundheit überprüfen.

7.8.1 BMI

BMI steht für Body Mass Index (Körpermassenzahl). BMI ist eine Anzeige für Ihre Gesundheit. Es wird empfohlen, sich im normalen Bereich aufzuhalten. Ein zu niedriger oder zu hoher BMI kann kritisch für Ihre Gesundheit sein.

	Dünn	Normal	Dick
Weiblich	- 18	18 - 23	23 -
Männlich	- 20	20 - 25	25 -

7.9 Stoppuhr

Mit dieser Funktion können Sie die Zeit stoppen. Es gibt

drei unterschiedliche Stoppuhren: Geteilte Stoppuhr, Rundenstoppuhr und n-fache Stoppuhr. Sie können die Stoppuhrfunktionen z. B. beim Sport einsetzen.

7.9.1 Typische Stoppuhr

Im Menü Typische Stoppuhr stehen Ihnen die Geteilte Stoppuhr und die Rundenstoppuhr zur Verfügung.

7.9.1.1 Zeitnahme teilen

Diese Funktion ist nützlich für das Messen jedes einzelnen Sportlers. Die Messung wird von Anfang bis Ende vorgenommen.

- (1) Drücken Sie [Teilen], um die Zeit zu messen und drücken Sie erneut für die nächste Zeitmessung usw.
- (2) Drücken Sie [Stop] wenn Sie mit der Zeitmessung fertig sind. Wenn Sie fortfahren möchten, drücken Sie die Softwaretaste [Fortfahren]. Sie können bis zu 20 Messungen pro Aufzeichnung machen. Halten Sie die Softwaretaste [Fortfahren] gedrückt, um alle Einträge zu löschen.
- (3) Sie werden gefragt, ob Sie die Ergebnisse speichern möchten. Drücken Sie zum Speichern [Ja].
- (4) Bearbeiten Sie den Namen für die Aufzeichnung. Drücken Sie [Option] und wählen sie zum Speichern „Fertig“.
- (5) Sie können die Aufzeichnung sehen, indem Sie Bestzeit anzeigen wählen und die

Softwaretaste [Option] (links) drücken und dort „Ansehen“ wählen.

7.9.1.2 Rundenzeit

Mit der Funktion Rundenzeit können Sie die Bestzeit für jede Runde messen.

- (1) Drücken Sie [Runde], um die Zeit zu messen.
Drücken Sie erneut, um die nächste Runde zu messen usw.
- (2) Drücken Sie [Stop] wenn Sie mit der Zeitmessung fertig sind. Wenn Sie fortfahren möchten, drücken Sie die Softwaretaste [Fortfahren]. Sie können bis zu 20 Messungen pro Aufzeichnung machen. Halten Sie die Softwaretaste [Fortfahren] gedrückt, um alle Einträge zu löschen.
- (3) Sie werden gefragt, ob Sie die Ergebnisse speichern möchten. Drücken Sie zum Speichern [Ja].
- (4) Bearbeiten Sie den Namen für die Aufzeichnung. Drücken Sie [Option] und wählen sie zum Speichern „Fertig“.
- (5) Sie können die Aufzeichnung sehen, indem Sie Bestzeit anzeigen wählen und die Softwaretaste [Option] (links) drücken und dort „Ansehen“ wählen.

7.9.1.3 Bestzeit ansehen

Wenn Sie die Bestzeiten für Geteilte Stoppuhr und Rundenstoppuhr speichern, werden sie in diesem

Menü angezeigt.

Drücken Sie die Softwaretaste [Option] und wählen Sie aus den folgenden Optionen:

- (1) Ansehen: Hiermit können Sie die Bestzeiten ansehen.
Drücken Sie die obere und untere Navigationstaste, um sich zwischen den Bestzeiten zu bewegen.
- (2) Löschen: Hiermit können Sie die gewählte Bestzeit löschen.
- (3) Alle löschen: Hiermit können Sie alle Bestzeiten löschen.

7.9.2 N-fache Stoppuhr

Sie können die 4-Wege-Navigationstaste verwenden, um die Zeiten für jede Richtung zu messen.

Wenn Sie eine Navigationstaste drücken, beginnt die Richtungs-Stoppuhr mit der Messung und die andere Richtungs-Stoppuhr hält die Messung an. Wenn Sie die Navigationstaste der pausierten Richtung drücken, fährt die Stoppuhr mit der Messung fort. Halten Sie die Softwaretaste [Fortfahren] gedrückt, um alle Einträge zu löschen.

8. Dienste

In diesem Menü können Sie Dienste wie zusätzliche SIM-Kartendienste, WAP-Dienste und Datendienste nutzen.

8.1 STK

Wenn Sie eine SIM-Karte verwenden, die zusätzliche Dienste anbietet, werden diese im Menü STK angezeigt.

Einzelheiten hierzu finden Sie in der Anleitung Ihrer SIM-Karte. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an das Kundendienstzentrum.

8.2 WAP

Sie können über dieses Telefon mit einer WAP-Seite verbunden werden und die von dieser Seite angebotenen Dienste nutzen. Der WAP-Browser arbeitet wie ein Internetbrowser auf einem Computer. Und die Dienste werden von zugehörigen Seiten angeboten.

8.2.1 Homepage

Wenn Sie das Menü [Homepage] wählen, öffnet der WAP-Browser die Hauptseite der von Ihnen in [Profil] eingestellten Homepage.

8.2.2 Bookmarks

Sie können Daten in Ihrem Telefon mit einem Lesezeichen versehen. Und Sie können direkt mit der Seite verbunden werden.

Es bestehen die folgenden Optionen:

- Verbinden: Verbindet Sie mit der mit einem Lesezeichen markierten WAP-Seite.
- Bearbeiten: Hier können Sie den Namen der URL des gewählten Eintrags bearbeiten.
- Löschen: Hier können Sie den gewählten Eintrag löschen.
- Alle löschen: Löscht alle Einträge in den Bookmarks.
- Bookmark hinzufügen

8.2.3 Letzte Seiten

Wenn Sie das Menü [Letzte Seiten] wählen, öffnet der WAP-Browser die letzte WAP-Seite.

8.2.4 Adresse eingeben

Wenn Sie die URL einer Seite kenne, können Sie diese direkt eingeben.

8.2.5 WAP-Push

Ihr Telefon empfängt WAP-Dienst-Nachrichten und speichert Sie in WAP-Push. Sie können die Nachrichten in der Eingangsbox lesen.

8.2.6 Einstellungen

In dieser Option können Sie die WAP-Einstellungen vornehmen. Es gibt zehn Seitenprofile in diesem Telefon. Sie können eines davon als Homepage einrichten und jedes Profil ändern oder einstellen.

Die folgenden Optionen stehen zur Verfügung:

- Profil bearbeiten: Zeigt den Namen der gewählten Seite an und Sie können das/die Profil/e bearbeiten.
- Browser-Optionen: Auszeit, Bild anzeigen
- WAP-Push-Einstellung: Ein / Aus
- Cache löschen: Hiermit können Sie die zuletzt heruntergeladenen Seitendateien aus dem temporären Speicher löschen.
- Cookies löschen: Hiermit können Sie Cookies aus dem Speicher löschen.
- Letzte-Seite-Liste löschen: Hiermit können Sie die Liste der letzten Seiten aus dem Speicher löschen.

- Adresse löschen: Löscht alle Adressen, die Sie unter 8.2.4 Adressen eingeben gespeichert haben.
- Vertraute Zertifikate: Speichert und listet die vertrauten Zertifikate von den WAP-Seiten. Sie können die Zertifikate ansehen und löschen.

8.3 Datenkonto

In diesem Menü können Sie die Einstellungen für die GSM- und GPRS-Netzwerkdienste ändern. Weitere Einzelheiten erfahren Sie bei Ihrem Dienstanbieter.

8.3.1 GSM-Daten

Hiermit können Sie die Einstellungen für das GSM-Datennetzwerk wie folgt ändern:

- Kontenname: Bearbeiten Sie den Kontennamen.
- Nummer: Geben Sie die Telefonnummer des Servers ein.
- Benutzername: Geben Sie den Benutzernamen ein, der für die Verbindung mit dem GSM-Datennetzwerk erforderlich ist.
- Kennwort: Geben Sie das Kennwort ein, das für die Verbindung mit dem GSM-Datennetzwerk erforderlich ist.
- Leitungsart: Wählen Sie eine Verbindungsart für das Netzwerk (Analog und ISDN).
- Geschwindigkeit: Wählen Sie die gewünschte Geschwindigkeit (9,6 Kbps, 14,4 Kbps und 4,8 Kbps).
- DNS (000.000.000.000): Geben Sie die IP-Adresse ein.

8.3.2 GPRS

Hiermit können Sie die Einstellungen für das GPRS-Datennetzwerk wie folgt ändern:

- **Kontenname:** Bearbeiten Sie den Kontennamen.
- **APN:** Geben Sie den Namen des Access Point ein, der für das GPRS-Netzwerk verwendet wird.
- **Benutzername:** Geben Sie den Benutzernamen ein, der für die Verbindung mit dem GPRS-Netzwerk erforderlich ist.
- **Kennwort:** Geben Sie das Kennwort ein, das für die Verbindung mit dem GPRS-Netzwerk erforderlich ist.
- **Berechtigungsart:** Wählen Sie die Berechtigungsart (Normal und Sicher).

9. Dateimanager

In diesem Menü können Sie den gesamten verwendeten Speicherplatz und den freien Speicherplatz sehen.

Das C:\ steht für den Telefonspeicher, \@DRM_ro\ ist das DRM-Laufwerk und E:\ ist der microSD-Kartenspeicher.

1) So überprüfen Sie den Speicher von Telefon und microSD-Karte.

Sie können den verbleibenden (freien) Speicherplatz und den gesamten Speicherplatz von Telefon und microSD-Karte ansehen.

2) So öffnen Sie den Speicher

Die folgenden drei Optionen stehen zur Verfügung:

- (1) **Öffnen:** Hiermit können Sie den Speicher öffnen und Ordner und Dateien ansehen.

- (2) Ordner erstellen: Hiermit können Sie einen Ordner erstellen.
- (3) Formatieren: Hiermit können Sie den ausgewählten Speicher formatieren. Achten Sie darauf, dass alle Dateien im Speicher dadurch gelöscht werden.

3) So öffnen Sie einen Ordner

- (1) Öffnen: Hiermit können Sie den Ordner öffnen und eine Liste von Dateien im Ordner ansehen.
- (2) Ordner erstellen: Hiermit können Sie einen Ordner erstellen.
- (3) Umbenennen: Hiermit können Sie den Ordner umbenennen.
- (4) Löschen: Hiermit können Sie den Ordner löschen.
- (5) Sortieren: Hiermit können Sie die Dateien im Ordner nach Namen, Typ, Zeit und Größe sortieren.

4) So öffnen Sie eine Datei

Sie können Dateien in den Speicherorten oder im Ordner ansehen, abspielen und einrichten.

- (1) Ansehen / Abspielen: Hiermit können Sie die Datei ansehen oder abspielen.
- (2) Weiterleiten: Hiermit können Sie die Datei an die folgenden Stellen weiterleiten:

Bilddateioptionen (Formate bmp, jpg und gif):

- A. Zum Hintergrund: Hiermit können Sie die Datei als Hintergrund für den Bereitschaftsbildschirm einstellen.
- B. Zum Bildschirmschoner: Hiermit können Sie die

Datei als Bildschirmschoner einstellen.

C. Zum Telefonbuch:

- A) Zu neuem Eintrag: Hiermit können Sie die Datei als zugeordnetes Bild einem neuen Telefonbucheintrag zuteilen.
- B) Zu ausgewähltem Eintrag: Hiermit können Sie einen Telefonbucheintrag auswählen und die Datei als zugeordnetes Bild einstellen.
- C) Zu Anrufergruppe: Hiermit können Sie eine Datei als zugeordnetes Bild einer Anrufergruppe zuweisen.
- D. Zu MMS: Hiermit können Sie die Datei per MMS versenden (siehe 2. Nachrichten).
- E. Zu EMS: Hiermit können Sie die Datei per EMS versenden (siehe 2. Nachrichten).
- F. Zu IrDA: Hiermit können Sie die Datei per IrDA an einen PC oder ein Telefon weiterleiten.

Sounddateioptionen (Formate mid, wav, mp3, AMR und iMelody):

- A. Zu Sound & Licht: Hiermit können Sie die Datei an Sound & Licht weiterleiten.
 - B. Zu MMS: Hiermit können Sie die Datei per MMS versenden (siehe 2. Nachrichten).
 - C. Zu EMS: Hiermit können Sie die Datei per EMS versenden (siehe 2. Nachrichten).
 - D. Zu IrDA: Hiermit können Sie die Datei per IrDA an einen PC oder ein Telefon weiterleiten.
- (3) Detail: Zeigt Informationen zu Datei, Datum und Größe an.

- (4) Umbenennen: Hiermit können Sie die Datei umbenennen.
- (5) Kopieren: Hiermit können Sie die Datei an den Ordner oder einen anderen Speicherort kopieren.
 - A. Wählen Sie den Ordner und drücken Sie die Softwaretaste [Option] (links).
 - A) Fertig: Kopiert die Datei zum ausgewählten Ordner / Speicherort.
 - B) Öffnen: Öffnet den ausgewählten Ordner.
 - C) Ordner erstellen: Hiermit können Sie einen Ordner erstellen.
 - B. Drücken Sie die Softwaretaste [Zurück] (rechts), um die Datei an einem anderen Ort zu speichern. Wählen Sie den Namen des Speicherorts (C:\ oder E:\) und wählen Sie einen Ordner. Sie erhalten die gleichen Optionen wie bei (1).
- (6) Bewegen: Hiermit können Sie die Datei zum gewünschten Ordner / Speicherort bewegen. Die Datei wird vom Originalort entfernt und in den gewählten Ordner kopiert.

Hinweis: Wenn Sie die Option Kopieren oder Bewegen wählen, drücken Sie anschließend die linke oder rechte Navigationstaste, um zum oberen oder unteren Ordner zu gelangen.

- (7) Löschen: Hiermit können Sie die gewählte Datei löschen.
- (8) Alle Dateien löschen: Hiermit können Sie alle Dateien im gewählten Ordner löschen.

(9) Sortieren: Hiermit können Sie die Dateien nach Name, Typ, Zeit und Größe sortieren.

SIM-AT-Dienst

Die SIM-Karte bietet diverse zusätzliche Dienste.

Diese Funktionen werden nur angezeigt und funktionieren nur, wenn Ihre SIM-Karte unterstützt wird. Wenn Ihre SIM-Karte diese Dienste nicht unterstützt, zeigt das Telefon diese Menüs nicht an.

Der Inhalt und die Bedingungen für die Funktion hängen von Ihrem Netzwerk-Dienstanbieter ab.

Kontaktieren Sie bitte Ihren Netzwerk-Dienstanbieter (einen Netzbetreiber oder den Dienstanbieter) bezüglich der Verfügbarkeit von Diensten der SIM-Karte, Anwendungsinformationen und Gebühren.

Hinweis:

Nehmen Sie bitte zur Kenntnis, dass Ihre Rechnung eventuell zusätzliche Gebühren enthalten wird wenn Sie diese Dienste ausführen. Der Text von SIM-AT-Menüs kann von Ihren Telefon-Spracheinstellungen variieren, da er direkt von Ihrer SIM-Karte kommt.

Problembehebung

Führen Sie bitte die folgenden einfachen Prüfungen aus, bevor Sie den Kundendienst kontaktieren, um sich selbst die Zeit und Kosten für unnötige Dienste zu sparen.

Wenn Sie das Telefon einschalten, erscheinen möglicherweise die folgenden Mitteilungen:

SIM-Karte einlegen

Überprüfen Sie, ob die SIM-Karte richtig eingelegt ist.

Telefon gesperrt, Kennwort eingeben

Die automatische Sperrfunktion wurde aktiviert. Sie müssen das Kennwort für das Telefon eingeben, bevor Sie es benutzen können.

PIN eingeben

- Wenn Sie Ihr Telefon zum ersten Mal verwenden, müssen Sie die PIN-Nummer eingeben, die Sie mit der SIM-Karte erhalten haben.
- Die Option „PIN eingeben wenn das Telefon eingeschaltet wird“ wurde aktiviert. Geben Sie Ihre PIN-Nummer ein und deaktivieren Sie diese Option wenn nötig.

PUK eingeben

Der PIN-Code wurde drei Mal hintereinander falsch eingegeben und das Telefon ist nun gesperrt. Geben Sie die

von Ihrem Netzwerkbetreiber zur Verfügung gestellte PUK-Nummer ein.

„Kein Dienst“ wird angezeigt

- Die Verbindung zum Netzwerk wurde verloren. Sie befinden sich möglicherweise in einem Bereich mit schwachem Signal (in einem Tunnel oder von Gebäuden umgeben). Bewegen Sie sich an einen anderen Ort und versuchen Sie es erneut.

Sie haben eine Nummer eingegeben, aber sie wurde nicht gewählt

- Haben Sie die Wähltaste gedrückt?
- Befinden Sie sich im richtigen Mobilnetzwerk?
- Möglicherweise haben Sie die Anrufsperr-Option aktiviert.

Man kann Sie nicht erreichen

- Ist Ihr Telefon eingeschaltet (Taste Ein / Aus länger als zwei Sekunden gedrückt)?
- Befinden Sie sich im richtigen Mobilnetzwerk?
Möglicherweise haben Sie die Sperroption für eingehende Anrufe aktiviert.

Man kann Sie nicht hören

- Haben Sie das Mikrofon ausgeschaltet?
- Halten Sie das Telefon nahe genug an Ihren Mund?
Das Mikrofon befindet sich unten am Telefon.

Das Telefon piept und eine Meldung „Akkustand

niedrig“ erscheint in der Anzeige

Der Akku ist nicht ausreichend aufgeladen. Ersetzen Sie den Akku und laden Sie ihn auf.

Die Audioqualität des Anrufs ist schlecht

- Überprüfen Sie den Signalstärkeanzeiger in der Anzeige (). Die Anzahl der Striche zeigt die Signalstärke an. Dieses Symbol steht für ein starkes Signal () und dieses für ein schwaches Signal ().
- Versuchen Sie, das Telefon etwas näher an ein Fenster zu bewegen wenn Sie sich in einem Gebäude befinden.

Es wird keine Nummer gewählt wenn ich von einem Telefonbucheintrag aus telefoniere

- Überprüfen Sie, ob die Nummer korrekt gespeichert wurde, indem Sie die Suchfunktion des Telefonbuchs verwenden.
- Speichern Sie die Nummer nötigenfalls erneut.

Verwendung der Akkus

Vorsichtsmaßnahmen bei der Verwendung von Akkus

- Verwenden Sie nie ein Ladegeräte oder Akkus, die auf irgendeine Weise beschädigt sind.
- Benutzen Sie den Akku ausschließlich für den dafür vorgesehenen Zweck.
- Wenn Sie das Telefon in der Nähe der Netz-Basisstation benutzen, verbraucht es weniger Energie; Sprech- und Standby-Zeiten werden stark von der Signalstärke des Mobilnetzes und den vom Netzbetreiber festgelegten Parametern beeinflusst.
- Die Akkuladezeit hängt von der übrigen Akkuladung ab und davon, welche Art von Akku und Ladegerät Sie verwenden. Der Akku kann einige hundert Male aufgeladen und entladen werden, aber er wird nach und nach verschleißten. Wenn die Betriebszeit (Sprech- und Standby-Zeit) bedeutend kürzer wird als gewöhnlich, ist es Zeit, einen neuen Akku zu kaufen.
- Ein voll aufgeladener Akku wird sich, wenn er nicht benutzt wird, mit der Zeit selbst entladen. Wenn das Telefon nach kompletter Entladung wieder aufgeladen wird, zeigt das Display für etwa 30 Minuten nichts an.
- Verwenden Sie ausschließlich zugelassene Ladegeräte. Wenn das Ladegerät nicht in Gebrauch ist, trennen Sie es von der Stromquelle. Lassen Sie den Akku nie länger als eine Woche an ein Ladegerät angeschlossen, da

Überladung die Lebensdauer des Akkus verkürzen kann.

- Extreme Temperaturen beeinflussen die Ladekapazität Ihres Akkus. Er muss eventuell abgekühlt oder aufgewärmt werden.
- Lassen Sie den Akku nicht an warmen oder kalten Orten, zum Beispiel im Winter oder Sommer im Auto, da dies seine Kapazität und Lebensdauer beeinträchtigt. Versuchen Sie, den Akku stets bei Raumtemperatur zu lagern. Es kann vorkommen, dass ein Telefon mit einem heißen oder kalten Akku zeitweise nicht ordnungsgemäß funktioniert, auch wenn der Akku komplett aufgeladen ist. Li-on-Akkus werden besonders von Temperaturen unter 0 (32) beeinträchtigt.
- Schließen Sie den Akku nicht kurz. Ein Kurzschluss kann versehentlich entstehen, wenn ein Metallobjekt (eine Münze, eine Klammer oder ein Stift) eine direkte Verbindung zwischen Plus- und Minuspol des Akkus herstellt, z. B. wenn Sie einen Ersatzakku in einer Tasche mit sich führen.
- Ein Kurzschluss der beiden Pole kann den Akku oder den Gegenstand, der den Kurzschluss hergestellt hat, beschädigen.
- Entsorgen Sie gebrauchte Akkus gemäß den örtlichen Vorschriften. Recyceln Sie sie immer. Verbrennen Sie den Akku nicht.

Sicherheitsinformationen

Verkehrssicherheit

- Bitte beachten Sie, dass Verkehrssicherheit immer Vorrang hat.
- Bedienen Sie das Telefon beim Fahren nicht mit der Hand. Parken Sie das Fahrzeug immer, wenn Sie ein Gespräch führen möchten.
- Sorgen Sie dafür, dass das Telefon sicher verstaut ist und bei einem Zusammenstoß oder einer Notbremsung nicht herunterfallen oder kaputtgehen kann.
- Das Telefon sollte nur von Fachkräften im Fahrzeug installiert oder gewartet werden. Fehelerhafte Installation oder Wartung kann gefährlich sein und den Garantieanspruch des Geräts verfallen lassen.
- Elektronische Kraftstoffeinspritzung, Antiblockiersystem, Tempomat oder andere elektronische Systeme können bei Ihrem Telefon zu Funktionsstörungen führen, da es nicht gegen Funksignale geschützt ist. Überprüfen Sie regelmäßig, ob das gesamte Zubehör des Mobiltelefons korrekt im Fahrzeug befestigt ist und richtig funktioniert.

Betriebsumgebung

- Befolgen Sie die Vorschriften, die in dem jeweiligen Gebiet in Kraft sind, und schalten Sie Ihr Telefon immer aus, wenn seine Benutzung verboten ist oder wenn es

Gefahren oder Störungen verursachen kann (z. B. im Krankenhaus).

- Der Betrieb von Funk übertragenden Geräten, einschließlich Mobiltelefonen, kann bei medizinischen Geräten, die unzureichend geschützt sind, zu Störungen führen. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an einen Arzt oder den Hersteller des medizinischen Gerätes. Andere elektronische Geräte können ebenfalls Störungen ausgesetzt sein.
- Um den reibungslosen Betrieb und die Personensicherheit zu gewährleisten wird ebenso wie bei anderen mobilen, Funk übertragenden Geräten empfohlen, dass das Gerät nur wie vorgeschrieben verwendet wird.
- Schalten Sie das Telefon beim Tanken (an der Tankstelle) immer aus. Befolgen Sie immer die Vorschriften bezüglich der Verwendung von mit Funk betriebenen Geräten in Treibstofflagern (Orte, an denen Treibstoff gelagert oder vertrieben wird), Chemiefabriken oder Bereichen, in denen gesprengt wird.
- Lagern oder befördern Sie keine entzündbaren Flüssigkeiten, Gase oder explosive Materialien in der Nähe Ihres Telefons, seinen Einzelteilen oder seines Zubehörs.
- Schalten Sie im Flugzeug Ihr Mobiltelefon aus. Die Benutzung von Mobiltelefonen im Flugzeug ist ungesetzlich und kann für das Funktionieren des Flugzeugs gefährlich sein oder das Mobilnetz stören. Bei Nichtachtung dieser Vorschriften kann der Mobiltelefondienst vorübergehend oder dauerhaft

ausgesetzt und/oder rechtliche Schritte können eingeleitet werden.

Pflege und Wartung

Ihr Telefon ist ein anspruchsvoll konzipiertes und angefertigtes Produkt und sollte sorgfältig gepflegt werden. Die unten aufgeführten Empfehlungen helfen Ihnen dabei, die Garantieansprüche zu bewahren, damit Sie viele Jahre Freude an Ihrem Gerät haben.

- Bewahren Sie das Telefon, alle Einzelteile und Zubehör für Kleinkinder unzugänglich auf.
- Achten Sie darauf, dass das Telefon trocken bleibt. Niederschlag, Feuchtigkeit und Flüssigkeiten, die Mineralien enthalten, greifen die elektronischen Schaltkreise an.
- Benutzen Sie das Telefon nicht in staubigen, schmutzigen Umgebungen, da seine Einzelteile dadurch beschädigt werden könnten.
- Bewahren Sie das Telefon nicht an warmen Orten auf. Hohe Temperaturen können die Lebensdauer elektronischer Geräte verkürzen, Akkus beschädigen und bestimmte Kunststoffe verformen oder zum Schmelzen bringen.
- Bewahren Sie das Telefon nicht an kalten Orten auf. Wenn sich das Telefon anschließend zu seiner normalen Temperatur erwärmt, kann sich in seinem Inneren Feuchtigkeit niederschlagen und die elektronischen

Schaltkreise beschädigen.

- Versuchen Sie nicht, das Gehäuse des Telefons zu öffnen. Durch unsachgemäße Handhabung kann das Telefon dabei beschädigt werden.
- Lassen Sie das Telefon nicht fallen und vermeiden Sie Stöße. Fahrlässige Handhabung kann die inneren Schaltkreise beschädigen.
- Verwenden Sie keine scharfen Chemikalien, Reinigungslösungen oder starke Reinigungsmittel zur Reinigung des Telefons. Wischen Sie es vorsichtig mit einem weichen Tuch ab, das mit mildem Seifenwasser angefeuchtet ist.
- Wenn das Telefon oder eines der Zubehörteile nicht ordnungsgemäß funktionieren, bringen Sie es zu einem Fachhändler in Ihrer Nähe. Das Fachpersonal dort wird Ihnen weiterhelfen und gegebenenfalls veranlassen, dass das Telefon repariert wird.

Notrufe

WICHTIG! Wie andere Mobiltelefone verwendet Ihr Telefon Funksignale, mobile Netzwerke oder Festnetze sowie benutzerdefinierte Funktionen, die nicht unter allen Bedingungen eine Verbindung gewährleisten. Deshalb sollten Sie sich in Bezug auf wichtige Kommunikationen nicht ausschließlich auf Ihr Mobiltelefon verlassen (z. B. medizinische Notfälle).

Beachten Sie, dass das Telefon eingeschaltet sein und sich in einem Servicebereich mit entsprechender Signalstärke

befinden muss, damit Sie Anrufe tätigen oder empfangen können.

Eventuell können Notrufe nicht in allen mobilen Netzwerken möglich sein oder wenn bestimmte Netzwerkdienste und/oder Telefonfunktionen in Betrieb sind. Klären Sie das mit Ihrem örtlichen Mobilfunkanbieter ab.

Belastung durch Hochfrequenzenergie (SAR-Information)

Dieses Telefon entspricht den EU-Richtlinien bezüglich der Belastung durch Funkwellen.

Ihr Mobiltelefon sendet und empfängt Funkwellen. Es wurde so entwickelt und hergestellt, dass es die vom Rat der Europäischen Union empfohlenen Grenzwerte für die Belastung durch Hochfrequenzenergie (HF) nicht überschreitet. Diese Grenzwerte sind Teil umfassender Richtlinien und legen die zugelassenen Hochfrequenzenergiewerte für die Bevölkerung fest. Diese Richtlinien wurden von unabhängigen, wissenschaftlichen Organisationen durch regelmäßige Auswertung wissenschaftlicher Studien ermittelt. Die Grenzwerte umfassen eine beträchtliche Sicherheitsmarge, die eingerichtet wurde, um die Sicherheit aller Personen ungeachtet ihres Alters oder Gesundheitszustands zu gewährleisten.

Der Belastungsstandard für Mobiltelefone verwendet eine Messeinheit, die unter SAR (Spezifische Absorptionsrate)

bekannt ist. Die vom Rat der EU empfohlene SAR-Grenze beträgt 2,0 W/kg.

<u>Kopf</u>	<u>Körper</u>
0,350 W/kg	0,150 W/kg

*Die SAR-Grenze für von der Bevölkerung verwendete Mobiltelefone beträgt 2,0 Watt/Kilogramm (W/kg) gemittelt über 10 Gramm Körpergewebe. Die Grenze umfasst eine beträchtliche Sicherheitsmarge, um zusätzlichen Schutz zu gewährleisten und um Abweichungen bei den Messungen Rechnung zu tragen. Die SAR-Werte können je nach Anforderungen der einzelnen Länder und der verwendeten Netzwerk-Bandbreite unterschiedlich sein.

Glossar

Hier finden Sie einige Definitionen, die Ihnen das Verständnis der technischen Begriffe und Abkürzungen in diesem Handbuch erleichtern sollen.

Anrufsperr

Die Möglichkeit, eingehende und ausgehende Anrufe zu sperren.

Rufumleitung

Die Möglichkeit, Anrufe an eine andere Nummer umzuleiten.

Anruf halten

Die Möglichkeit, einen Anruf zu halten, während Sie einen zweiten Anruf annehmen oder tätigen. Sie können zwischen den beiden Anrufen umschalten.

Anklopfen

Anklopfgeräusch wenn ein Anruf eingeht, während ein anderer geführt wird.

DCS

Digitaler Mobilnetzwerkstandard, basierend auf der GSM-Netzwerkarchitektur. Bei höherem Frequenzbereich (1800 MHz bei DCS statt 900 MHz bei GSM), sind mehr Funkkanäle verfügbar, wodurch das Netzwerk mehr Nutzer und mehr Verkehr unterstützen kann.

Tri Band

Die Fähigkeit, mit PCS- (1900 MHz), DCS- (1800 MHz) und

GSM- (900 MHz) Netzwerken zu arbeiten. Das Telefon verwendet automatisch das Netzwerk mit dem stärksten Signal und wechselt während eines Anrufs sogar zwischen Netzwerken.

GSM (Global System for Mobile Communication)

Internationaler Standard für mobile Kommunikation, der die Kompatibilität zwischen den unterschiedlichen Netzbetreibern garantiert. GSM deckt die meisten europäischen Länder und viele andere Teile der Welt ab.

Telefonkennwort

Sicherheitscode zum Entsperren des Telefons wenn Sie die Option gewählt haben, es automatisch zu sperren wenn es eingeschaltet wird.

PIN (Personal Identification Number)

Sicherheitscode, der das Telefon vor unbefugtem Zugriff schützt. Der Dienstleister liefert Ihnen die PIN zusammen mit der SIM-Karte. Die PIN kann aus vier bis acht Stellen bestehen und kann bei Bedarf geändert werden.

PUK (PIN Unblocking key)

Sicherheitscode zum Entsperren des Telefons wenn Sie drei Mal hintereinander die falsche PIN eingegeben haben. Der Dienstleister liefert Ihnen die achtstellige Nummer mit der SIM-Karte. Wenn Sie die falsche PUK zehn Mal eingeben, wird die SIM-Karte blockiert und Sie können sie nicht länger verwenden.

Roaming (im Fremdnetz)

Wenn Sie Ihr Telefon außerhalb Ihres Heimbereichs benutzen (z. B. auf Reisen).

SIM (Subscriber Identification Module)

Karte mit einem Chip, der alle Informationen enthält, die zum Betrieb Ihres Telefons nötig sind (Netzwerk und Speicherinformationen, sowie persönliche Daten). Die SIM-Karte passt in einen kleinen Steckplatz hinten am Telefon und wird vom Akku geschützt.

SMS (Short Message Service) – EMS-erweitert

Netzwerkdienst, der Nachrichten an ein anderes Telefon schickt und von ihm empfängt, ohne dass Sie mit der jeweiligen Person sprechen müssen. Die erstellte oder empfangene Nachricht kann angezeigt, empfangen, bearbeitet oder gesendet werden.

Softwaretasten

Zwei Tasten auf dem Telefon, deren Funktion je nach aktueller Tätigkeit variiert. Die Funktion wird jeweils in der unteren Zeile der Anzeige über der jeweiligen Taste angezeigt.

Sprachmail

Computergesteuerter Antwortdienst, der Ihre Gespräche automatisch beantwortet wenn Sie nicht verfügbar sind. Spielt eine Grußbotschaft ab (wahlweise in Ihrer eigenen Stimme) und nimmt Nachrichten auf. Die Verfügbarkeit dieses Dienstes ist abhängig von Ihrem Dienstanbieter.

Elson Service Center in Deutschland (Mobistel GmbH)

BESCHRÄNKTE GARANTIE

Das Elson Service Center in Deutschland (Mobistel GmbH) verpflichtet sich zur kostenlosen Reparatur oder, nach ihrem eigenen Ermessen, zum kostenlosen Ersatz des Produkts, falls dieses bei normalem Gebrauch Material- oder Herstellungsfehler aufweist. Die Garantiezeit beginnt mit dem Tag des Kaufes.

MODELL Nr.	Garantiezeit	Batterie	Garantiezeit
ESL808	24 Monate		6 Monate

NACHWEIS DER GARANTIEBERECHTIGUNG:

Die Garantie gilt nur, sofern die Garantiekarte vollständig und korrekt ausgefüllt ist, und bei Vorlage des Kaufbelegs (Originalkaufbeleg oder Kassenbeleg), auf dem das Kaufdatum, der Name des Händlers, das Modell, die Serien-/IMEI-Nummer und die Produktnummer aufgeführt sein müssen.

Um den Garantieservice einzufordern, müssen Sie das Produkt sicher verpackt und in einem freigemachten Umschlag an die Firma Mobistel GmbH, den autorisierten Kundendienst in Deutschland, schicken.

KUNDENDIENST:

Elson Service Center in Deutschland

Mobistel GmbH Rudolf-Diesel-Str. 20B 65760

Eschborn, Deutschland

Telefon : 49(0)6173 93 29 20

Fax: 49(0)6173 60 85 56

E-Mail : support@mobistel.com

Garantiebedingungen

Elson Service Center in Deutschland (Mobistel GmbH) verpflichtet sich zur Reparatur des defekten Teils und, nach eigenem Ermessen, zum Ersatz des Produkts (Serviceaustauscheinheit).

Reparaturen im Rahmen der Garantie müssen von einem durch das Elson Service Center in Deutschland (Mobistel GmbH) autorisierten Kundendienst durchgeführt werden. Für von nicht autorisierten Personen durchgeführte Reparaturen wird kein Ersatz geleistet und die Garantie gilt nicht für durch solche Reparaturen entstandene Schäden.

Aus der Reparatur oder dem Ersatz im Rahmen dieser Garantie ergibt sich kein Recht auf Verlängerung oder den Neubeginn der Garantiezeit. Die Reparatur oder der direkte Ersatz im Rahmen dieser Garantie darf mit funktional gleichwertigen Serviceaustauscheinheiten geleistet werden.

Die Garantie gilt ausschließlich für Material-, Design- oder
Herstellungsfehler.

Folgende Leistungen und Schäden sind von dieser Garantie
ausgeschlossen:

- Regelmäßige Wartung und Reparatur oder Ersatz von Teilen
durch normalen Verschleiß und Gebrauch.
- Missbrauch oder unsachgemäßer Umgang, einschließlich
(aber nicht beschränkt auf) unsachgemäßen Gebrauch oder
den Gebrauch in anderer Weise als der in der Elson Bedien-
und Wartungsanleitung beschriebenen.
- Versagen oder Beschädigung des Produkts unter Druck
oder durch unangemessene(n) Tests, Betrieb, Wartung,
Installation, Einstellung, nicht autorisierte
Softwareanwendungen oder Manipulationen jeglicher Art.
- Defekte oder Schäden durch Reichweite, Deckung,
Verfügbarkeit, Servicegrad oder Betrieb des
Mobilfunksystems durch den Mobilfunkanbieter.
- Upgraden der Software wegen Änderungen bei den
Netzwerkparametern.
- Probleme, die sich aus der Verwendung von Zubehör
ergeben, welches nicht von Elson anerkannt ist.

- Unfälle, höhere Gewalt oder sonstige Gründe, die sich der Kontrolle von Elson entziehen und die durch Blitzeinschlag, Wasser, Feuer, Kriegseinwirkung oder unangemessene Lüftung entstanden sind.
- Beschädigung der Batterie durch Überladen oder die den im Produkthandbuch beschriebenen Pflegehinweisen ungemäße Verwendung.
 - Das Modell, die Serien-/IMEI-Nummer und die Produktnummer auf dem Produkt wurden manipuliert, gelöscht, entfernt oder unlesbar gemacht.
- Die Batterien wurden mit einem anderen als den von Elson anerkannten Batterieladegeräten geladen.
- Ein oder mehrere Siegel der Batterieschutzhülle oder die Zellen weisen Brüche oder Anzeichen von Manipulation auf.
- SIM-Karte, gespeicherte Daten: Elson haftet nicht für die Entfernung der SIM-Karte von zurückgegebenen Produkten und für die Verwahrung gespeicherter Daten, weder für Produkte in Garantie noch für Produkte, für die keine Garantie besteht.

Je nach Art des Fehlers oder der Beschädigung kann Elson Service Center in Deutschland (Mobistel GmbH) nach eigenem Ermessen kostenpflichtig Reparaturen nach Ablauf der Garantiezeit oder nicht durch die Garantie gedeckte

Reparaturen durchführen, sofern der Kunde die Tarife von Elson Service Center in Deutschland (Mobistel GmbH) für diese Reparaturen zahlt.

Diese Garantie berührt nicht die Rechte des Kunden gegenüber dem Händler, die sich aus dem Kaufvertrag ergeben. Diese Garantie ist das einzige und ausschließliche Rechtsmittel des Käufers und weder Elson noch dessen Vertriebsgesellschaften haften für zufällige oder Folgeschäden bei Verletzung von ausgedrückten oder impliziten Garantiebedingungen für dieses Produkt.